



HÍRADÓ

GYOMAENDRŐD VÁROS ÖNKORMÁNYZATÁNAK TÁJÉKOZTATÓ LAPJA

XXI. ÉVFOLYAM 9. SZÁM • 2002. SZEPTEMBER • MEGJELENIK HAVONTA • ÁRA 97 Ft

TANÉVNYITÓ

A Városi Zene- és Művészeti Iskola tanévnyitó ünnepsége szeptember 5-én, 17 órától a Katona József Művelődési Központban (Gye., Kossuth u. 9. sz.) lesz.

Új helyen a konténer

A szelektív hulladékgyűjtést szolgáló konténerek a Penny Market parkolójából áthelyezésre kerültek a Vásártéri lakótelep Üvegház bisztrójának parkolójába. Ennek oka az előző helyen történt fokozott szemétfelhalmozás.

Beiskolázási támogatás

Felhívás! Értesítjük a Tisztelt Szülőket, tanulókat, hogy a 2002/03-as tanévre a beiskolázási támogatást közép-, ill. felsőfokú, nappali tagozatos oktatásban részesülő tanulók részére 2002. szeptember 1. napjától szeptember 30-ig lehet kérelmezni (ezen célra rendszeresített formanyomtatványon) Gyomaendrőd Város Polgármesteri Hivatalának Humánpolitikai Osztályánál.

Dr. Dávid Imre polgármester

vodafone

hivatalos partner



GYOMAFON

RÁDIÓTELEFON

szaküzlet

GYOMAENDRŐD,
FŐ ÚT 188.

(Andódy könyvkötészet mellett)

TELEFON: 06/66/283-474

Ericsson R 600
most akár
bruttó **9900 Ft-ért**
a tiéd lehet
előfizetéssel

Régi, egysávos mobilodért cserébe hihetetlenül kedvező áron a tiéd lehet egy GPRS-telefon!

Korlátlan internet-hozzáférés percdíj nélkül, sőt most 3 hónapig ingyen!

Mostantól bárhol, akár külföldről is annyit internetezhetsz, amennyit csak akarsz.

VÁLASZTÁSI KÉSZÜLŐDÉS...

Felhívjuk a jelölő szervezetek, pártok, egyéni indulók figyelmét, hogy a Híradó megjelenteti az érintettek választási/politikai bemutatkozásait a lapban. Az októberi rendszeres megjelenésűben (mint fizetett politikai hirdetés [érdeklődni a szerkesztőségben]) is, az október első dekádjában megjelenő ingyenes jelöltbemutató számban pedig igyekszünk minden induló jelöltet és programját ismertté tenni a város lakói körében a hagyományoknak megfelelően. Lapzárták: az októberi „rendes” számban: szeptember 24. 16.00 óra; az ingyenes választási újságban: szeptember 28. 13.00 óra. Az „ingyenesbe” várjuk a jelöltek anyagait, amely

- egyéni képviselőjelöltek esetében maximum 25 gépelt sor lehet és egy jó minőségű fénykép;
- a polgármesterjelöltek 2, max. 2,5 gépelt oldal (2-es sortávolsággal) szöveget és egy jó minőségű fényképet juttassanak el a szerkesztőségbe (Szabadság tér 1. sz., tel.: 282-128) a fent jelzett időpontokig.

Kérünk minden érintett személyt, hogy bemutatkozó anyagát borítékban név és a megjelentetni kívánt mód (tehát: fizetett hirdetés a „rendes számban”; vagy az „ingyenes” választási megjelentetés) megjelöléssel már szeptember közepétől, (de lehet korábban is) folyamatosan juttassa el hozzánk a kellemetlenségek elkerülése érdekében!

Az írásos bemutatkozások leadására lehetőség lesz a törvényes jelölési időpontot követően (szept. 27.), hiszen szeptember 28-án ügyeletet tartunk a szerkesztőségben déli 13 óráig - az ingyenes lapszámra vonatkozóan.

Fontos: a fent jelzett lapzárták időpontjai után anyagot elfogadni már nem tudunk!

SZUKIT SZARVASRÓL ÉS GYOMAENDRŐDRŐL



Válasszon a suzuki modellek széles skálájából!

• Használt autó beszámítás, értékesítés, eredetiség vizsgálat

- Hitel biztosítása a nem nálunk vásárolt gépkocsikra is, maximum 72 hónap futamidő
- 40 % fölötti befizetésnél CASCO - mentesség
- Közalkalmazotti kedvezmény max. 6 %
- Mozgáskorlátozottak utalványának teljes körű beszámítása, számukra további kedvezmények



De nálunk plusz egy meglepetés várja!

- Teljes körű szervíz, műszaki vizsgáztatás, zöldkártya

KERESKEDÉSEINKET MEGTALÁLJA:

SZARVASI AUTÓCENTRUM
Kereskedelmi és Szolgáltató Bt.
5540 Szarvas, Kazinczy u. 4.
Tel.: 66/313-882

GYOMAI AUTÓCENTRUM KFT.
telephely
5500 Gyomaendrőd, Fő út 140.
Tel.: 66/386-322



Megkérdeztük A POLGÁRMESTERT



• *Hogyan értékeli, mint polgármester, az elmúlt négy év munkáját a most következő választást megelőzően?*

Úgy gondolom, hogy Gyomaendrőd életében egyértelműen eredményes volt a négy év munkája. Ennek sok összetevője van. Legfontosabbnak azt érzem, hogy a lakosság is akarta és hitte, hogy ez az alvó város fejlődőképes. A közös erőfeszítések javították és javítják a lakók életfeltételeit, ezért anyonei áldozatot is hoztak. Ki is léptünk abból a mederből, amibe a 90-es évek első felében bekerültünk. Igaz, hogy a fejlesztések nem hoztak kimagasló gazdasági eredményeket, az is igaz, hogy a városlakók életfeltételei ma is alacsonyok, de én visszaemlékszem a 90-es évek közepére, mikor 2300 regisztrált munkanélküli volt itt, ma csak ennek kb. 50%-a.

Elértük, hogy a ciklusban került átadásra az ivóvíz; 2003 őszére várhatóan a város belterületén mindenütt készen lesz a szennyvíz, amire rendelkezésre áll a saját erő is. Elindult az ipari park fejlesztése, ami lehetőséget teremt a befektetőknek, hogy Gyomaendrődön egyre több munkahelyet teremtsenek. Az infrastruktúra már megvan: út, villany, víz, gáz, szennyvíz, telefonkábelek. Mindehhez azért egyedül Gyomaendrőd kevés, és országos akarat is kell ahhoz, hogy nyugatról a befektetőket kelet felé irányítsák. Egyéni véleményem, erről, hogy ha nincs országos akarat ehhez, akkor sajnos, könnyen átlépnek bennünket, és Románia felé irányulnak a befektetők. A földfejlesztés, amiről nagyon sokan azt mondták, hogy elmarad, a napokban elindult a nyári szezonvéget bevárva.

Ha végig megyünk a településen, akkor még sok rendeznivalót is találunk, bár kihelyeztünk az elmúlt négy év alatt kb. 80-90 padot, szemeteskosarat, virágágyakat hoztunk létre stb., de még rengeteg dolog hátra van... A középületek szépek lettek, és büszke vagyok arra, hogy az endródi Községi Ház, a Kossuth úti óvoda kivételével ebben az évben minden lényeges középületünk megújult. Összességében egy olyan kisváros teremtődött meg, amely mindenképpen lényeges javulásokat mutat. Az elindult beruházások mintegy 4 milliárd Ft értékét képviselnek, és ha a folyamatosságuk révén a következő ciklusban ehhez kb. 2 milliárd Ft-os bővítés is megtörténik, így a megfelelő szintű további fejlesztések is megvalósulnak, s ezzel tovább gazdagodunk: utak, járdák, építésével, ligetek és a holtágak rehabilitációival és így tovább...

Sokan mondják rám, hogy erőszakos vezető vagyok és hasonlót. Biztos, hogy van benne valami, hiszen mindig van elképzelésem, mit szeretnék megvalósítani. Azonban különböző fórumokon az előkészítés folyamán mindenkit meghallgatunk. A döntés megszületése után már nem igazán engedhetem, hogy a különböző vélemények vitát kavarijanak. Nagyon büszke vagyok arra, hogy ezt nemcsak a képviselő-testületi tagokkal és a lakossággal egyetértésben oldhatjuk meg, hanem elképzeléseinkkel külső támogatókat is meg tudunk nyerni.

Gyoma és Endrőd 1982-ben egyesült, 89-ben lett város. Örökös probléma húzódtott a két településrész között. Én rendkívül pozitívnak tartom, hogy e két rész közötti viszállyok nyugvóponton vannak. Nem azt mondom, hogy nincsenek külön-

böző lokálpatrióták, vélemények, sőt ez kell is, de összességében ma nincs az, hogy hol fejlesztünk.... Ott csináljuk, ahol éppen szükséges, ahol ez logikus. Az intézmények viszonylatában is érezzük ezt. A város lakói is így érzik, mert ha szórakozunk is, akkor a két legnagyobb rendezvényünk közül: a Sajt- és Túrősfesztivál Gyomán, az augusztus 20. Endrődön van. Ez is közelebb hozza a két városrészt egymáshoz.

• *A képviselőkkel milyenek találta 98-tól az együttműködést?*

Megtaláltuk a közös hangot a munkakapcsolathoz. Én nem hiszem, hogy egy ekkora várost és a képviselő-testületet baráti alapon lehet irányítani. Ez egy nagyon kemény szakmai munka. A képviselőknek különböző érdekeknek kell megfelelni, de zömében megtaláltuk, úgy hiszem, a közös hangot ahhoz, hogy a város ügyét előre tudjuk vinni.

• *Értelt-e a négy év alatt különösebb politikai vagy egyéb ellenerőt levékonysága során?*

Ellendrukkere nekem is, a testületnek is volt adott esetben, bizonyos fejlesztések során. Én úgy érzékelttem, hogy alkalmanként ez szubjektív, egyéni. Összességében egyetlenegy párt, civil szervezet, nagyobb csoportosulás ellenében nem találkoztam olyan erővel, amely végső soron a város fejlődését szeretné volna akadályozni.

• *A következő négy évet tekintve milyen elképzelésekkel indul a választási harcban?*

Legfontosabb, hogy ezt a 4 milliárdos beruházás-sorozatot, ami folyamatban van, be kell fejezni. A jövő évi fejlesztésekre megvannak a saját erőink és a tartalék lehetőségeink. A következő, hátra lévő munkák: utak, járdák, parkosítás stb. kb. 300-400 millió Ft-ot kíván. Rendezni kell a Kis Bálint Általános Iskola sorsát, ami 600-700 millió Ft-os érvényben lévő beruházás. Ezeket kiegészíti még a négy holtág rehabilitációja, a ligetek felújításai. A meglévő, ez év őszére átadandó ipari parkhoz befektetőket kell előteremteni, hogy ezzel a munkahelyek száma nőhessen. Betelepelni szándékozó már van, de a teljes kiépítést meg kell várni.

A közmeghallgatás a város általános rendezési tervével kapcsolatban lesz, de egyelőre még az időpontja az előkészítő munkák miatt nem konkrétizált. Amennyiben a választás előtt lesz, akkor valószínű, hogy választási kampánnyá bővül... Remélem, hogy végül egy olyan fórummá alakul ez, ahol a város jövőjét kell majd rendezni, nem a múltat vagy a jelent minősíteni.

Végezetül: köszönöm a város polgárainak bizalmát és, hogy egy fél és egy egész ciklust lezárhattam. A város lakói ezt biztos, hogy pozitív vagy esetleg negatív irányban értékelik. Választásuk eredményeként lehet majd talán szebb is, jobb is, de lehet sokkal gyengébb is a következő polgármester. Azt kérem, hogy mindenki bölcsen döntse el, mit kíván az eddigi munkámat értékelve és jöjjenek el szavazni!

NYERTESEK

A Kulturális Egyesület Gyomaendrőd 2002. évi iskolakezdési pályázat nyertesei:
Felsőfokú kategóriában: Bernáth Viktor – Kálvin 27., Szurovecz Tibor – Köztársaság u. 3/1., Kis Tamás – Hunyadi u 20/1.

Középisikolai kategóriában: Farkas Ildikó – Körös sor 5., Bucsi Erzsébet – Tokai J. u. 3., Csellei Anita – Vörösmarty u. 47., Pólus Viktor – Csokonai u. 1., Rák Mihály – Árpád u. 25. A pénzt a Városi Könyvtárban vehetik át a diákok.

MEGHÍVÓ

A gyomaendrődői Mozgáskorlátozottak és Hadirokkantak Egyesülete tisztelettel meghívja tagjait, hozzátartozóit, ismerőseit a következő Esélyegyenlőségi és Rokkantak napja alkalmából megrendezésre kerülő ünnepi ebédre. Helyszín: Körös Étterem, Gye., Szabadság tér 5/7. Időpont: 2002. szeptember 28. 11 óra. Jelenkezni: hétfő, szabadon, péntek 8–12 óráig a Kossuth út 3. sz. alatti központi irodában, tel.: 66/386-677.

Zene, tánc, tombola, melyhez támogatóink, szimpatizánsaink hozzájárulásait ezúton is megköszönjük!

Tisztelettel egyesületünk vezetősége nevében: Tímárné Kozma Ágnes

Tábor 2002 júniusában

A Szakmai Középisikolák Kulturális Egyesület Országos Diákszínjátászó Táborának a Katona József Művelődési Központ kilencedik alkalommal volt szívélyes házigazdája az idén. Az egy héti tartó maratoni munka főszereplői Budapestről, Kecskemétről, Békéscsábáról, Komádiából, Győről, Tolnárol és nem utolsósorban Nagyenyetről, a Bethlen Kollégiumból érkeztek, kiegészítve még a helyi Körös Menti Táncalapítvány Művészeti Iskola színjátékosaival.

Az alkotó munkát Győrfi Zsolt rendező és Kovács Áron drámatanár és zeneszerző porciózta őrési mennyiségben. A tábor rekreációs szolgáltatásaiért Petri Miklós magyartanár és Hajdú László, a Komédiás Kör vezetője felelt. A kurzust egy ragyogó hangulatú bemutató zárta. A most is sikeres tábor szponzorainak: a SZAKE vezetőségének, a Bethlen Gábor Szakképző Iskolának, a Megyei Művelődési Központnak, a Békéscsabi Hűtőház Rt.-nek, a Gyomai Kner Nyomda Rt.-nek, a Mammot-Tec-nek, a Körösi Halászati Szöv.-nek, a Sikér Kft.-nek, az Erzsébet-ligeti fürdőnek, a Sportcsarnoknak, a Pilis Invest Kft.-nek, a Zöld cukrárszának, a Dréher Étteremnek, a Krisztián Étteremnek, Németh Dezső, Pájer Sándor, Lehoczkykyné Wolf Tünde, Borsi Lajos, Kovács Erika vállalkozóknak hálás köszönetüket fejezik ki a tábor lakói és a szervezők!

A KÖRÖSÖK VIDÉKÉÉRT EGYESÜLET JELÖLTJEI AZ ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁSOKRA

A mai ember túlzottan kihasználja a természet erőforrásait: a levegőt, a vizet és a termőtalajt.

Ha ezt a folyamatot nem állítjuk meg, világméretű katasztrófához vezethet.

A válság mély, de még megteremthető egy jobb jövő.

Új, környezettudatos gondolkodással olyan világot formálhatunk, amelyben érdemes és lehet is élni, és amelyet bátran hagyhatunk gyermekeinkre.

Ezek a gondolatok motiváltak bennünket, mikor a tavalyi év elején megalakítottuk a

Körösök Vidékéért Egyesületet, melynek egyik legfontosabb célja szűkebb környezetünk természeti értékeinek megóvása, környezetünk védelme.

Feladatunknak tekintjük a múlt értékeinek megőrzését, a hagyományok ápolását.

Arra szövetkeztünk, hogy városunkat olyanná formáljuk, ahol jó lakni, mert szép és gondozott, és mert biztosított a szabadidő kellemes és hasznos eltöltése is.

Tagjaink sorában nem különböző pártok zászlóvivői vannak: olyan emberek léptek be hozzánk, akik munkájukkal, tevékenységükkel, szakértelmükkel már eddig is bizonyították a lakóhelyükhöz való elkötelezettséget, és együttgondo-



lkodásuk, együttes teniakarásuk már eddig is igazolta a szervezet létjogosultságát.

A felelős társadalmi cselekvés igénye, a helyi közéletben való szerepváltás miatt jelölteket állítunk az őszi önkormányzati választásokon.

Támogatásunkat bírja a függetlenként induló jelenlegi polgármester,

DR. DÁVID IMRE,

akit a megyei közgyűlés tajának is jelölünk.

Valamennyi választókerületben indítunk jelöltet:

SZILÁGYI SÁNDOR polgárvédelmi irodavezető,

CSÁNYI ISTVÁN vízügyi területi vezető,

CSÍKNÉ TÍMÁR ÉVA közgazdász,
BÉRES JÁNOS magánvállalkozó,
HANGYA LAJOSNÉ tanár,
HORNOK BÉLA közgazdász,
WÉBER CSABA villamosmérnök,
KOVÁCS MIHÁLY építész,
VARJÚ JÓZSEF tanár és
JAKUS IMRE ügyvezető személyében.

Jelöltjeinket támogatja az Endrői Gazdakör és a Gyomaendrői Kulturális Egyesület is. [-X-]

Polgármesterjelöltként bemutatkozok:

Balog Károlyné Szedlák Margit

Gyomán születtem 1959-ben. Férjem Balog Károly, a GYEFA Kft. ügyvezetője. Két fiúgyermekem van.

A középiskola elvégzése után Budapesten az Egészségügyi Főiskola KÖJÁL szakán szereztem diplomát. Ismereteimet mindig bővíttem és az idők folyamán postgraduális képzésen még két szakot végeztem (egészségügyi menedzser, kereskedelmi vállalkozói szak).

A főiskola elvégzése óta itthon élek, soha nem tudtam és nem is akarok elszakadni Gyomaendrődtől.

Munkahelyem először a Viharsarok HTSZ, majd az akkori tanács és Polgármesteri Hivatal, ahol 13 évet töltöttem. Jelenleg az Észak-Békési Kistérségnek vagyok a térségfejlesztési menedzser.

Az államigazgatásban és a területfejlesztésben megszerzett ismereteim és a Gyomaendrődért érzett szeretetem ösztönzött arra, hogy induljak októberben a polgármester-választáson, mint független jelölt és helyi képviselőnek a 6. számú választókerületben.

Úgy érzem, hogy nekünk, helyieknek fontos, hogy mi történik a városban. Hiszem és vallom, hogy ha a „tisztá, rendezett, értékeit felismerő, kiaknázó és azzal élni tudó városért együtt dolgozunk, akkor az eredmények is érdekelhetőek lesznek”. A hibát mindig önmagunkban kell keresni, nem pedig másokban. A legfontosabb, hogy egységes városképben gondolkozzunk és ezért dolgozzunk.

Gyomaendrőd közigazgatási területét táblák jelzik, de mégsem egyforma kép fogad bennünket. Az egységes városért szeretnék dolgozni, ahol minden polgár biztonságban és megfelelő életszínvonalon tud élni.

Amennyiben megtisztelnék bizalmukkal, úgy a kopogtató cédulát Gyomaendrőd, Mátyas kir. u. 2/A szám alatt leadhatják, illetve telefonon hívjanak és személyesen elmegyek érte. Tel.: este: 66/284-062, mobil 06/20/9361-645.

Balog Károlyné Szedlák Margit



Polgármesterjelöltként bemutatkozok:

Szabó Zoltán

Szabó Zoltán, 45 éves gyomaendrődi polgár vagyok. Endrődön születtem, Gyomára nősültem. Két gyermekünk ugyanabban a szülőotthonban született: a nagyobbik Gyomán, a kisebbik Gyomaendrődön.

En már koromnál fogva is azt a nemzedéket képviselem, aki az összetartozó várost tartja a fejlődés útjának. Szerencsére ma már majdnem mindenki így gondolkodik. Az, hogy Gyomaendrőd itt tart, s messze elmarad a környékbeli városoktól, a mindenkorai vezetés hibája.

Városunk legnagyobb problémája a munkanélküliség. Olyan munkahelyek teremtésére kell az erőfeszítéseket fordítani, amely nemcsak fiataljainkat bírja maradásra, hanem az itt eddig becsületesen dolgozókat is, akik önhibájukon kívül kerültek munkanélküli státusba. A felszámolt üzemek, tsz-ek, állami gazdaság munka nélkül maradt dolgozóinak éppen úgy kell munkahelyet biztosítani, mint a frissen végzett pályakezdőknek.

Független jelöltként, pártot kívüliként igyekszem elnyerni bizalmukat. Az előző kormány több programjával egyetértek, ugyanakkor a jelenlegi vezetés szűznapos programja is nagyon sok ember – közzalkalmazott, egészségügyi dolgozó, nyugdíjas – életszínvonalát érintette pozitívan. Hiszem és vallom, hogy a lehetőségek szélesebb körű kihasználásával a helyi vállalkozók bevonásával Gyomaendrőd fejlődése jóval előbbre tartana. Természetes, hogy a jelenlegi helyzetben csapatmunkára van szükség. A városvezetés csak olyan szakértő munkatársakkal képes a város számára lehető legjobb döntéseket meghozni, aki felelősséget vállal a munkájáért.

A kormány üvegszab- programja nagyon szimpatikus a számomra. Tegyük átláthatóvá a gazdálkodást. A többes szám azért is indokolt, mert a közbeszerzés, a hozzá tartozó elszámolás, a gazdasági környezet nemcsak a polgármester és a vezetés számára ad feladatot, hanem ezek jogszabályi hátterét is biztosítani kell. Nem kódosítás, manipulációs gyanú, hanem tiszta, nyitott gazdálkodás kell. Az önkormányzat tagjainak és vezetőjének egy cél lebeghet a szemük előtt: mindenki szeressen itt élni, egy virágzó, szép, megfelelő életszínvonalat adó város polgáraként.

A rózsaszín kopogtató cédulákat leadhatják Szabó Zoltán független polgármesterjelöltre Endrődön, a Szabadság utca 3/1. postaládába, Gyomán az Arany János utca 23. postaládába. Besenyszegen, a Holdfény sörözőben, valamint az önkéntes segítőkönél.

Bizalmukat köszönöm!

Szabó Zoltán polgármesterjelölt

Válasz egy sikeres újságírónak

a Szó-Beszéd augusztusi számában megjelent Sikertelen iskolavezetés c. cikkére

Tisztelt „-oke” Úr!

Fenti cikke nem szolgált különösebb meglepetéssel számomra, hiszen saját állításaimat igazolta. Ön egy tanév végi, iskolai munkát értékelő beszámolóból idézett. A 42 oldalas, táblázatokkal, grafikonokkal illusztrált pedagógiai értékelés tíz év munkájának eredményeit és nehézségeit összegzi. A benne felsorolt eredményeknek (pl.: tárgyi fellételek javulása, bukási százalék csökkenése, nyelvvizsgák, versenyeredmények, tantestületi egység, szülői együttműködés, országos szintű kapcsolatok stb.) az Ön számára nem volt hírértéke. Ön a beszámoló első oldalának egy részét ragadta ki, mely az iskola helyi propagálásával kapcsolatos nehézségeinket taglalta. Önnek elég volt az egész beszámolóból ez a részlet ahhoz, hogy megkísérelje a nyilvánosság előtt leminősíteni az iskola vezetését, hiteltelenné tenni a tantestületet és az egész iskolát.

Mindenek számomra az az üzenete, hogy a „szenczióéhes sajtó” kifejezést önmagára és újságjára nézve lalálónak érezte. A sérteltség olyan olcsó újságírói fogásra ragadtatta, amelyhez nem kellett egy lízives működés átfogó elemzésének értelmezése, elég volt az önkritikából kritikát faragni, s azt az iskolavezetés minősítéseként közhírré tenni.

A tanév végi beszámoló funkciója az, hogy összegezze az eredményeket, feltárja a problémákat, s azok megoldására feladatokat határozzon meg. A beszámoló a tanestületnek szól, hiszen a feladatok megoldása a pedagógusokra vár a következő tanévben. A törvényi előírás szerint a tanestület által elfogadott beszámólót kell az önkormányzatnak megküldeni. A beküldött dokumentum nyilvánossága az ő döntése, s hogy mit kerekít ki belőle a sajtó, az pedig újságírói etika kérdése - ha van ilyen. Persze, lehet olyan beszámólót is írni, amelyek csak az eredményeket tartalmazza, de minek? Hacsak azért nem, hogy az Ön újságjában ne jelenjen meg rólink semmi.

A jövőre vonatkozó javaslatait köszönöm. Az újságalapítás gondolata különösen tetszik! Azt gondolom, az egész városnak szüksége lenne egy olyan újságra, amelyek az iskoláról tudósít, s biztosítja azt, hogy az iskolaválasztás előtt álló szülők reális képet kapjanak az oktatási intézmények munkájáról. Ez a feladat pedig éppen pedagógiai értékelési szakembert igényel. A gondom viszont az, hogy ha a sikeres újságírás feltétele az a szándék, amellyel Ön a szóban forgó cikket írta, akkor inkább lemondok a sikeről. Maradok tehát „sikertelen”.

Gyomaendrőd, 2002. 08. 19.

Ladányi Gáborné

HELYI VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁG, GYOMAENDRŐD SZÉKHELY: GYOMAENDRŐD, SZABADSÁG TÉR 1.

Elnök: **dr. Debreceni Gizella**, Gyomaendrőd, Vásártéri ltp. 32/B/III./10.

Elnökhelyettes: **Gyetzvai Jánosné**, Gyomaendrőd, Baross G. u. 19.

Tag: **Vaskó Tímea**, Gyomaendrőd, Selyem u. 8/1.

HELYI VÁLASZTÁSI IRODA

HELYE: POLGÁRMESTERI HIVATAL 4. IRODA GYOMAENDRŐD, SZABADSÁG TÉR 1.

HVI VEZETŐJE: dr. Csorba Csaba, Tel.: 284-122, Mobil: 06/30/466-8238

HVI VEZETŐ HELYETTESE: Megyeri László Tel.: 386-397, mobil: 06/20/497-7508

HVI TAGJAI: Uhrin Zoltánné, tel.: 283-803

Vezeti a névjegyzéket, kiadja az igazolásokat

Tímárné Binges Irén, mobil: 06/30/342-1009

Vezeti a névjegyzéket, kiadja az igazolásokat, folyamatos kapcsolatot tart a

szavazatszámlláló bizottsággal, Kulikné Gellai Zsuzsanna, tel.: 284-458

Szabóné Galambos Éva, tel.: 283-663, mobil: 06/20/542-1455

Átvesszi a jelölő szervezetek, a jelöltek bejelentésével kapcsolatos

nyomtatványokat, segítséget ad a kitöltésükhöz

Jakucs Mária, Tel.: 284-581, Mobil: 06/20/591-8650

Ügyfélfogadás:

Munkanapokon hétfőtől–csütörtökig 8–16.00 óráig, Péntek 8–13.30 óráig

Munkaszüneti napokon telefon ügyeletet tart: dr. Csorba Csaba, 06/30/4668-238,

Megyeri László 06/20/4977-508, Tímárné Binges Irén 06/30/3421-009 telefon-

számokon.

A halászlén túl...

Szurovecz Mátéről, aki mindig újat keres

Gyomaendrődön egyre inkább megjelennek a gasztronómiával kapcsolatos rendezvények (lásd: sajt- és túrófesztivál, halfőző- és legújabb birkapörkölt-főző verseny...), hiszen ezek szorosan kapcsolhatók a turizmushoz, a vendég-csalogatáshoz, no meg a tradíciók ápolásához. A gasztronómiával mindenki naponta foglalkozik, de inkább csak az étkezések pillanataira szorítkozván. Az ünnepnapok számára marad általában a különlegesebb ételköltemények feltalálása a családi asztalra. A magyar gasztronómia gazdag múltra tekint vissza. (Nem a „gulásh-kommunizmus” ránkragasztott ismertetőjéről van mégsem szó.) Az ötletek, a másoktól ellesett, ám kicsit a szánk íze szerint átváltoztatott ételek készítése is hozzátartozik ennek fejlődéséhez.

Gyomaendrődön sokan ismerik a busa ételek kitalálóját és e hal egyéb feldolgozásával foglalkozó Szurovecz Mátét. Írásunk róla, eddigi sok éves ilyen irányú tevékenységéről, tapasztalatairól és mindennapjairól szól.

Több mint húsz éve kezdte el a busa hallal és annak feldolgozásával történő munkákat. Azóta nemcsak Magyarországon, de külföldön is ismertté vált ezzel. Kutatásnak is nevezhetnénk azt, amit ő művelt, hiszen elért eredményeit alátámasztják a különböző tudományos kutató intézetek jellemzői, vizsgálatai, többszöri megerősítései. Legutóbbi, például éppen egyéves, és a Halászati és Öntözési Kutató Intézet pecsétje hitelesíti. Ez pedig a Szurovecz úr által kikísérletezett, busaolajjal dúsított „kukorica pufi” minősítése. Mindezeket féltve őrzik ezeket bizonyítékai mindannak, amit eddig munkájával elért. Hiszen a busaolajban összetevőként szereplő (n-3)- típusú zsírsavakkal kapcsolatban megemlíti a kutatóintézet, hogy világszerte kutatások folynak ezen (n-3)- típusú zsírsavakkal, és ennek eredménye mindannyiszor az, hogy nélkülözhetetlenek az emberi szervezet működéséhez. „Az omega-3 típusú zsírsavak bevitelére miatt a busaolajjal dúsított termékük bővítheti az egészségesebb táplálkozást lehetővé tevő élelmiszerek választékát.” A Szurovecz és dr. Duschanek licence alapján készített busaolajcseppek már Kolumbiában, Skóciában is ismertek.

Természetesen már régebb ideje ismerjük Szurovecz Máté busahúsból készült kolbászait, szalámijait és más ételeit. Többször részt vett ezzel a gyomaendrődi halfőző versenyeken is, de ott volt Budapesten a BNV-n is már 1988-ban, 89-ben, ahol szintén nagy sikert aratott. Szintén korábban megjelent már az említett busaolaj-kapszulája is, de valahogy nem lett széles körben elterjedt, igaz, üzlettársa magának mondható árat kért érte, amit ő ellenzett... Sajnos, az ismertté váláson kívül ritkán jut a dolog „szekere” tovább. Ez nem tudni kinek a hibája... Az évek során aztán – mint az ki is derült – a nem megfelelő üzleti társ keveset segítette a közös ügyet. Talán sejthető, hogy a társas kapcsolat csak arra volt jó az illetőnek, hogy megpróbálja kihasználni és előnyeit

átvenni. Szurovecz urat pedig nem jellemzi a túlzott rámenősség és a kellő vagányság, ezért kiszolgáltatót vált egy ideig, de mikor átlátott végre a szítán, kellően lazított kapcsolatán...

Legtöbb ötlete és elképzelése megvalósítható, sőt csak az ipari méretű gyártásra vár, illetve az ehhez szükséges kereskedelmi kapcsolatra. Ehhez ő maga nem rendelkezik megfelelő tőkével és megbízható társakkal. Egyik legsajnálatosabb a rendkívül hasznos és egészséges busaolaj-kapszula gyártásával történt megtorpanás.

Mindezek mellett még több kiaknázható ötlet bújlik meg Szurovecz úr fejében terméklistája bővítésére. Ugyanis olyan ipari eljárást dolgozott ki, amely szerint a busa feldolgozása során annak minden részét hasznosítani lehet, nemcsak a húsát, de csontját, bőrét, még a belsőségét is... Az eddig említett termékek így bővülnek a kozmetikában használatos alapanyagokkal (mint például fürdőolaj, szappan, arckrém stb. készítéséhez – hiszen nagyon gazdag a hal minden része A és D vitaminokban és egyéb ásványi anyagokban), a bőrdíszműiparban felhasználható bőrökkel. Ez utóbbi kikészítésének menete több mint két éves tímár szakmai kísérletezés eredménye.

Termékeivel még Torgyán minisztersége idején felkereste a minisztériumot is a gyomaendrődi ötletgazda, azonban ugyanúgy, mint más helyekről, innen sem érkezett meg a mai napig sem az együttműködést ajánló válaszlével vagy telefon... Enlíti még azt is, hogy számtalan médiumban: rádióban, tévében megjelent találmányával, de a műsorok után az elismerésen túl tovább nem haladt az ügye. Segítségét egyáltalán nem kap, vagy azt is csak nagy részesedési százalék kikötésével ígér. Ez eddig nem volt járható út. A mai napig nagyon sok időt és pénzt fektetett ebbe a munkába, éppen úgy, mint a szükséges hivatali adminisztrációs folyamatokra, eljárásokra. Elérkezett az az idő, amikor lassan eleget az egészségből. Egyszerű ember lévén, nem túl járatos és ismert az éppen szükséges üzleti körökben...

Egyszóval szeretne vevőt találni a licenszeire, vagyis gyártókat és forgalmazókat a termékeknek. Mivel nem volt a múltban nagy szerencséje üzleti partnereivel, azt kívánja nagyon, hogy megnyugtatóan rendeződné végre értékes termékeinek, találmányainak sorsa. Mindennapjai általában, mint kereskedőnek, a piacokon telnek, mert nem tud nyugodtan otthon ülni. Mint mondja, a piacolás, az ott zajló nyüzsgés megnyugtató, és feleségével ennek szentelik idejük nagy részét. Azért nem hazudtolja meg önmagát, hiszen fejében újabb terveket és termékeket készít. Ki tudja, talán még lesz rá lehetősége, hogy egyszer ezeket is megvalósítsa...

-BK-

Busaolaj-kapszula

Közismert, hogy csak a busa és a lazac halfélék húsa és zsírja tartalmaz olyan hatóanyagokat, amelyek az emberi szervezet tápanyagcseréjét koordinálják. A Busa Csepp a busa zsírjában lévő életfontosságú telítetlen zsírsavakat tartalmazza természetes állapotában.

A telítetlen zsírsavak:

felfrissítik a szervezet anyagcseréjét; felbontják a vérben a koleszterint és a felesleges vércukrot; gátolják a vérrögképződést; előnyösen hatnak a szívinfarktus megelőzésében; tisztítják az érfalakat; gátolják az érlemezésedést kialakulását.

A busaolaj fogyasztása ajánlott megelőző jelleggel a túlhajszolt életmódot folytató – de az egészséges – emberek számára is.

A Busa Csepp rendszeres fogyasztása a reumatikus és ízületi gyulladásokat és fájdalmakat csillapítja, hosszú távon meg is szünteti. Természetes A- és D-vitamint tartalmaz.

Mágnesterápia

Vérkeringési problémák, reuma, porckorongsér, artrózis, stressz, asztma, migrén, infarktus, izom, csont, immunerősítés, vitalitás, sebgyógyulás, anyagcserezavarok, trombozisz stb. kezelésére szolgál a mágnesterápia. A sportsérüléseket látványosan rehabilitálja. A BEMER-készülék a szervezet regenerációs folyamatait támogatja.

További információ: Gye., Szabadság tér 2/2., tel.: 282-937, 06/20/9726-215.

A CSATORNAMŰ TÁRSULAT HÍREI

Tájékoztatjuk a lakosságot, hogy a szennyvízhálózat-beruházás kapcsán a J öblözet (Gyoma) és a K öblözet (Endrőd) közcsatorna hálózata rövidesen műszaki átadásra kerül. Azon utcákban, ahol 90 nap elteltével a kamerás minőségvizsgálat megtörtént, ott üzembe helyezés mellett a házi bekötések megkezdődnek.

Továbbá felhívjuk a lakosság szíves figyelmét, hogy akik a már korábban üzembe helyezett területeken valamilyen oknál fogva nem végeztették el a házi bekötéseket, úgy még ez évben, amíg az időjárási viszonyok megengedik, végeztessék el.

Ezzel kapcsolatban egyeztessenek a Rau és Társa Bt.-vel (tel.:06/30/4883-161). A már korábban üzembe helyezett területen lévő ingatlanok tulajdonosai, akik saját hibájukból ez évben nem kötnek rá a hálózatra, azok jövő évtől nem lesznek jogosultak szociális támogatás igénybe vételére.

Felhívjuk a figyelmet arra is, hogy a kiviteli-vektől eltérően szolgálmi joggal történő házi bekötéseket csak különösen indokolt esetben kezdeményezzenek (bejáró burkolat nem különösen indokolt eset), a későbbi jogi viták elkerülése érdekében.

Rendkívüli étkeztetés gyermekeknek

A rászoruló és több gyermekes gyomaendrői családok részére rendkívüli étkeztetési támogatást biztosított az Egészségügyi, Szociális és Családügyi Minisztérium az önkormányzaton keresztül. A személyeket Városi Családsegítő és a Gyermekjóléti Szolgálat, valamint a Polgármesteri Hivatal nyilvántartásában szereplő, veszélyeztetett kiskorúak csoportja alapján választották ki. Gyomaendrődön ez a húsznapos étkeztetés 191 gyermeket érintett: a gyomai részen 59-et, az endrődiben 64-et, öregszőlőben 44-et, nagylaposon 11-et és a tanyai részeken 13-at. A gyermekek, az érintettek a meleg ebédet nagy örömmel vették és fogyasztották naponta, augusztus 8-tól 27-ig. A nagylaposi és az öregszőlői részben az idősek klubjában kapták meg, míg a többi helyen a Kossuth utcai bisztróban, valamint a Hídő étteremben juthattak hozzá.

Megújul a mozi

Júniusban adtuk hírül, hogy a Szabadság téri mozi épülete a Trendl Kft. tulajdonába került versenytárgyaláson. Azóta megkezdődtek és jó iramban haladnak a mozi átalakítási munkálatai. Mindez látható és érzékelhető a mozi előterében is. A kaotikus felfordulásért ezúttal is a közönség elnézését kéri. A vetítések természetesen folytatódnak az átalakítás alatt is. A továbbfejlesztés egyelőre több előadást jelent, de igazán látványos változás majd decembertől várható.

A tervek között szerepel internetes kávézó és kisebb, kamara jellegű előadások számára egy pincei helyiség kialakítása, de lesz egy játszó rész mechanikus játékokkal, továbbá program-, színházszervező iroda is helyet kap még az ügynevezett kulturális centrumban. A változatos programok már decemberben elindulhatnak. A későbbiekben igény szerint újabb bővítésre is sor kerülhet. Az átalakítás költségei várhatóan meghaladják a vételi árat, vagyis a nyolcmillió forintot.

A licitálás során, amikor is a Trendl Kft. tulajdonába kerülhetett az épület, jóval a kikiáltási ár fölé tornázták az árat... Erről azt mondta Kovács Erika ügyvezető, hogy nem lett volna szükség a licitálásra, mert a különbözetet is az épületre fordították volna, ám így az önkormányzat gyarapodott az összeggel.

Ezzel az elképzeléssel és a centrum mihamarábbi megvalósításával a lehetséges legnagyobb mértékben a kultúra támogatását, gyomaendrői felvirágoztatását tüzték ki célul.

-bi-

A református templom javítása

Sipos Tas Töhötöm református lelkész től kértünk tájékoztatást a református templom folyó munkálatairól. Elmondta, hogy a református templom tavalyi renoválása után egy nagyobb esőzéskor beázott a hajó tetőzete. Kiderült, hogy a 14 éve felrakott palaborítás hibája miatt történt a kellemetlen eset. Ekkor 350 m², ügynevezett tófoliával oldották meg ideiglenesen a védelmet, de hamarosan rájöttek, hogy le kell cserélni a tetőborítást, mert nem javítható.

Az egyház természetesen pályázott már korábban is tetőfelújításra, de csak az elmúlt évben nyertek rá pénzt. Szerződést is kötöttek ekkor a Kulturális Örökség Minisztériumával a munkára, de ezt most ott felmondták, a kormányváltást követően... A szükség azonban lépéseket követelt a további beázások kiküszöbölésére érdekében, s így mégis szerződést kötöttek Iván Sándor mezőtúri vállalkozóval, aki több templom tetőzetének borítását végezte már, és jó referenciákat tudott felmutatni.

A májusban elkezdődött tetőcsere során közel 11 millió forintos munkát végeznek el. Eszerint a szükséges faszerkezeti javítások után csornai kiscserepet raknak fel, ami tartósabb megoldást jelent, mint az előző palatető. A renoválás költségéhez a megkeresett Műemlékvédelmi Hivatal a bekért tervek, engedélyek ellenére sem járult hozzá. A pénz egy részével az egyház hál' istennek rendelkezett, de központi segítséget is kapott, sőt kisebb-nagyobb adományok is biztosították a szükséges összeget. A tetőjavítással szeptember 30-ig kell készen lennie a kivitelezőnek. Sajnos, szomorú és rendre kellemetlen dolgok zavarják a munka nyugalmát – tájékoztatott Sipos Tas Töhötöm, mivel a közterületen tárolt cserepet gyakran megdézsmálják, illetve összetörik éjszakánként, ami nem túl nemes, főleg nem értelmes cselekedet.

A lelkész úr elmondta még a Híradónak, hogy a Kossuth utcai egyházi épületre vonatkozóan megvannak az átalakítási tervek. Ugyanis itt egy 20 fő elhelyezésére szolgáló otthont alakítanának ki, ami magasabb színvonalat nyújtana leendő lakóinak, mint a Fő úti intézményük. Sajnos, a Széchenyi Terv vonatkozó része is leállt a kormánycserével, ami egyelőre hátráltatja a megvalósítást. Adott és kellő pillanatban természetesen ezt a pályázatot is újra benyújtják, hogy minél hamarabb megkezdhesse működését az új otthon.

-b-



A „Besenyszegi” gyermeknapon Cibere műsora



Munkások a tetőn

A 2002. évi gyomaendrődi vásárok (hátralévő) időpontjai:

(OÁK: országos állat és kirakodóvásár, a mely a Szarvasi út-Kondorosi út-Polányi Máté út és a külterület által határolt vásártéren kerül megrendezésre.)

OAMG: országos autó és mezőgazdasági gép vására, amely a Pásztor János utcai piactéren kerül megrendezésre.)

Szeptember első vasárnapja szeptember 1. OAMG
Szeptember második vasárnapja ... szeptember 8. OÁK
Október első vasárnapja október 6. OAMG
Október második vasárnapja október 13. OÁK
November első vasárnapja november 3. OAMG
November második vasárnapja november 10. OÁK
December második vasárnapja december 8. OÁK

Indián nyár Spanyolországban

A Kulturális Egyesület szervezésében 2002. október 18-október 27. között (10 nap/7 éjszaka) spanyolországi társasutazáson vehetnek részt a jelentkezők. Utazás: full extrás autóbusszal, büfé, lábtartó, légkondi, WC.

Szállás: 7 éjszaka 3***-os szállodai, 2-3 ágyas, fürdőszobás, WC-s, erkélyes szobákban.

Ellátás: teljes panzió, napi 3x svédasztalos étkezés.

Részvételi díj: 62 E Ft.

Gyermekkedvezmény: 2 felnőtt + 2 gyerek (14 éves korig) egy szobában 50% a szoba árából.

Program:

Október 18. Indulás a kora hajnali órákban Gyomaendrődről. Útvonal: Budapest-Rábafüzes-Udine-Montpellier-Calella*. Folyamatos utazás kisebb megállásokkal.

Október 19. Érkezés kb. 14 óraker a tengerparti szállásra. Ismerkedés a környékkel.

Október 20-25. Indián nyár a spanyol tengerparton: fürdőzés, napozás. Egész napos városnézés Barcelonában. Montserrat-i kolostor (fakultatív). Hajókázás a tengeren; a Blanes-i egzotikus park megtekintése.

Október 26. Indulás Monacóba. 3-4 órás városnézés a mini hercegségben. Este irány Magyarországra.

Október 27. Érkezés az esti órákban.

Fakultatív programok: Montserrat-i kolostor-15 EUR/fő, hajó-7 EUR/fő.

Jelentkezés és részvételi díj 100%-a 2002. szeptember 20-ig Davidovics László idegenforgalmi menedzsernél: tel.: 06/30/9742-608.

*Calella: Rendkívül kedvelt üdülőhely, 2 km hosszú, széles stranddal. Októberi átlaghőmérséklet: 23 °C, vízhőmérséklet: 21 °C. A városban üzletek, diszkó éttermek, sörözők. A strandon rengeteg vízisportolási lehetőség. A szállodához tartozik: fürdőmedence, napozó terasz napágyakkal és napernyőkkel.

Kínában jártak

A Gyomaendrődi Városi Zene- és Művészeti Iskola kis küldöttsége a közelmúltban Kínában járt. Az előzményéhez tartozik, hogy még 2000. szeptemberében hirdetett meg a Soong Ching Ling alapítvány egy pályázatot, többféle művészeti ágban. Ezen a gyomaendrődi növendékek – Dobó Bettina és Gyányi Réka – magas felkészülési szintről tettek tanúbizonyságot. Jutulmul 2002-ben Kínába utazhattak. Tudni kell erről, hogy a Magyar-Kínai Gyermekbarátság Alapítvány szervezi ezeket az utakat. Évente történnek a csoportos üdültetések amikor is három-három csoport jön hozzánk, illetve utazik Kínába Magyarországról.

Amikor az egyik ötvenfős delegáció elindult tehát a pekingi útra ezen a nyáron, ennek természetesen, ezek után, tagjai voltak a gyomaendrődiek is. Több, mint tízórás repülés után léphettek Pekingben kínai földre július 28-án. Az ottartózkodás 16 napja alatt azért néhány fellépésre is jutott idő a rengeteg, sokszínű program mellett. Mivel egy teljesen más világba csöppentek, minden az újdonság erejével hatott. Megcsodálhatták a kínai főváros szinte minden turista-látványosságát: a császári palotát, a tiltott várost, de magától értetődően eljutottak a kínai nagy falhoz (ami 6420 km hosszú és 12 m széles, s az egyetlen olyan emberi építmény, ami a Holdról is látható) vagy a déli tengerparthoz is.

A Kínai Úttörők Szövetsége volt a vendéglátójuk, de magánházakhoz, családokhoz is egy-két napra kihelyezték őket, ami szintén nagyon nagy élmény volt.

Ez az út jó alkalom volt arra is a pihenés, kikacsolódás és a fellépések mellett, hogy betekintést nyerhessenek a kínai mindennapokba, egymás életébe. Például az oktatási intézmények munkáját is megfigyelhették, s azt, hogy igényes, magas szintű munkát végeznek már az óvodában is, a zenei képzésben, de a testnevelésben szintúgy.

A nagy meleg és az ezt fokozó magas páratartalom ellenére rengeteg szép, maradandó élménnyel, benyomással gazdagodva tértek haza a kínai kirándulásról a gyomaendrődi növendékek és kísérőjük, Holubné Hunya Anikó igazgató asszony.

* * *

A Városi Zene- és Művészeti Iskola életében változások tapasztalhatók. Az épület átalakításra került, a balettktatás törvényben előírt feltételeit biztosítja az öltöző és zuhanyzó kialakításával. Ugyanekkor bővítésre került a képzőművészeti szárny is. Az udvari gang beépítése, valamint nagyobb ablakok és üvegtéglás falkiegészítés biztosítja a nagyobb teret és a több fényt. A kiegészítő kemence az érintésvédelmi előírásoknak is megfelelően tud ezentúl működni. A tanévnyitáig a még hátralévő munkák: átalakítás, burkolás, festés, mázolás is készen lesznek addigra, ígéri a kivitelező, a Gyomaszolg Kft. Az udvari asztalok, padok sora 4 továbbiával szaporodott. Ehhez a faanyagot a Körös Bútoripari Kft. biztosította, amit ezúton is nagyon megköszön a zeneiskola!

A most induló tanévben a balett szakosodik, így jazz-, valamint klasszikus balettel tanulhatnak a jelentkezők. A legnépszerűbb szak a fúvós, ezt követi a zongora és gitár, majd a hegedű tanulók sora. Várhatóan 300 fő lesz az idei növendéklétszám, amiben nincsenek benne a kihelyezett tagozatok.

Az évnyitó szeptember 5-én a Katona József Művelődési Központban lesz, a pótfelvételi pedig a zeneiskolában, a Kisréti utcában 3-án és 4-én, 16 órától.



Tiltott város – Peking



A császár téli palotája – Peking

Népzenei fesztivál

Az augusztus elején Gyomaendrődön rendezett fesztivál jelentőségét Szujó Zsolt, a Suttymba Közhasznú Alapítvány – a rendező képviselőjében –, abban látja, hogy az Együtt a Kárpát-medencében címmel lezajlott fesztiválhoz sikerült több külföldi együttest is megnyernie. Eljöttek Ukrajnából, Romániából, Szlovákiából, de Magyarországról is olyan együttesek, amelyek etnikumuk kultúráját, hagyományait őrzik, például a tököli bunyevác, vagy a zsidó dallamokat játszó Shagall együttes, de eljött Francia-Guayanából is egy csapat. Összesen nyolc zenekar és két táncegyüttes és jó néhány kézműves volt jelen Gyomaendrődön.

Abban is egyedülálló volt ez a kezdeményezés, hogy regionális fesztivált teremtetünk három környező város összefogásával: Mezőtúrral, Szarvassal és Gyomaendrőddel. Ezekben a városokban is tartottunk koncerteket, sőt abban is különleges volt, hogy Mezőtúron és Szarvason egyidőben kezdődött a koncert, és ha az egyik zenekar lejátszotta programját mondjuk Mezőtúron, akkor fogták magukat és helyet cseréltek a Szarvason egyidőben fellépő együttesrel. Ez nagy fegyelmet követelt meg a résztvevőktől.

Fogadtatásunk, úgy érzem, jó volt – mondta Szujó Zsolt a Híradónak. Az azonban érződött, hogy más rendezvényekkel ütköztünk, például Mezőtúron és Gyomaendrődön is. A rendezvényünk időpontját a dél-amerikai elfoglaltságához kellett igazítani, ez okozta az ütközéseket. Talán azért is volt jelentős ez a rendezvény, mert úgy tudom, dél-amerikai együttes nemhogy Gyomaendrődön, de még Békés megyében sem fordult meg, s ezzel létrejöttet elsőként egy tengeren túli kapcsolat is.

A Youth 2000 program foglalkozik Európai Unió szinten a kulturális eseményekkel. Unió fiataloknak teszi lehetővé, hogy egymás kultúráját megismerjék, illetve a máságot elfogadják...

Bízunk abban, hogy a jövőben is folytatódni fog ez a fajta fesztivál, s remélhetőleg időpontot is körültekintőbben tudunk majd egyeztetni. A helyszín viszont megfelelőnek mutatkozott, ehhez a hagyományteremtőnek megálmodott eseményhez. A fesztivált a három település önkormányzata támogatta, és a Kárpátok Alapítvány Mezőtúrról. Sajnos a helyi vállalkozók ebben egyelőre nem vettek részt.

A birkaörköltfőző versenyen számos induló közül az első és harmadik díjat a Gyuricza Kft. szakácsai vitték el, míg a másodikat a Suttymba Közhasznú Alapítvány csapatában Braun György nyerte.



A suttymba zenekar



Braun Gyurinak nem kellett szégyenkeznie...

B O G Á R T A L Á L K O Z Ó



Bogarak és csudabogarak

2002-ben a VI. Nemzetközi VW Bogártalálkozót rendezték meg Gyomaendrődön. Kardos Ferenc főszervező elmondta a Híradónak, hogy nagyon sikeres volt az idei találkozó úgy a rendezők, mint a résztvevők – lett légyen az bogaras, vagy csak egyszerű látogató – véleménye szerint is. Idén több, mint 100 VW bogár érkezett. Vezetőik közül sokan már visszatérő vendégek, és általában hoznak magukkal újakat is.

Az időjárás is kegyeibe fogadta az eseményt, és a lebonyolítás is

zökkenőmentes volt, különösebb fegyelmetlenség nem zavarta a találkozó programjait. Nagyon köszönik a támogatók hozzájárulásait, hiszen nélkülük nem jöhetett volna létre a rendezvény. Sajnos számuk egyre csökken, de remélhetően a következő évi esemény sem marad el szponzor hiányában, sőt szeretnék, ha az önkormányzat is kellő mértékben hozzájárulna jövőre a sikerhez... A műsorvezetői teendőket most D. Tóth Juli, a szegedi Juventus rádió munkatársa vállalta el.

A versenyszámok győztesei:

Főtengelydobásban 1. Csomor József, 2. Farkas Miklós, 3. Punta Zoltán.

Kerékszlalomban 1. Csomor József, 2. Kovács Zénó, 3. Szabó Géza.

Bogártolásban 1. Csomor József, 2. Kocsis János, 3. Novák Zoltán.

Autószlalomban 1. Csomor József, 2. Kovács Zénó, 3. Mille Péter.

Bogártolásban 1. Hégrad Péter, 2. Kovács Zénó, 3. Szabó Géza.

A legeszebb bogár:

Legfiatalabb bogár: Detmeling Jürgen – Németország, 97-es VW,

legszebb bogár: Hégrad Péter – Budapest,

legidősebb vezető: Oszlanszki Sándor, 68 éves – Nyírbátorból,

legfiatalabb vezető: Bács Tamás, 1984-es születésű,

a legszebb busz: Simon Dánnéval Mártélyról érkezett,

legmesszebről jött: Egon Vogelmann Németországból, 1900 km-es úttal a háta mögött.

A résztvevők Romániából, Jugoszláviából, Németországból érkeztek a hazai bogarasokon kívül.

KIÁLLÍTÁS!

A Gyomai Kertbarát Kör terméseiből, a helyi óvodák, iskolák közösségeinek termésbáb munkáiból kiállítás lesz a Katona József Művelődési Központban. Megtekinthető: szeptember 27-én és 28-án.

Szeptember 28-án 13.30-tól a helyi Kertbarát Kör, valamint a Katona József Művelődési Központ közös rendezésében SZÜRETI FELVONULÁS-t láthat a város lakossága. Hátszlovak, hintók, szekerek, a Körösmenti Táncgyűttes, a Városi Zene- és Művészeti Iskola fúvós zenekara... Útvonala: Szabadság tér-Kossuth tér-Gyógyszertár (endrői)-Október 6. ltp.-Vásártéri ltp.

A megadott helyszíneken rövid műsorok. 17 órától a Katona József Művelődési Központ udvarán a szőlőfeldolgozás bemutatása.

19 órától zártkörű szüreti bál.

Támogatók: Gyomaendrőd Város Önkormányzata, Gyoma-Felsőrészi Olvasó és Gazdakör, Endrői Gazdakör, Bethlen Gábor Szakképző Iskola.

30 évesek

Idén ünnepli alakulásának 30. évfordulóját a Gyomai Nőklub. Szeptember 30-án zártkörű ünnepségen emlékeznek meg az eltelt évek történéseiről. A klubot a kezdetektől vezeti Szarka Elemérné. A jubileumi esemény a Katona József Művelődési Központban lesz.

A zágrábi vb-ről

A horvát fővárosban rendezték meg a közelmúltban a veterán kötöttfogású birkózók világbajnokságát. A viadalon 42 ország, 295 versenyzője lépett szőnyegre. A Békés megyeiek közül legjobban a 76 kg-osok mezőnyében versenyző Hencz Gyula (OMTK-Gyoma) szerepelt, aki a negyedik lett.

FELHÍVÁS

A hagyományos Őszi tárlatra várják a rendezők a kedves gyomaendrői alkotók műveit, alkotásait (kép, szobor...) október 14-én délig. A zsűri által válogatott munkákból október 15-én 16 órakor nyílik a kiállítás. További információ a Katona József Művelődési Központban (tel.: 283-524)

TOBORZÓ

A Rumba Táncsport Egyesület utánpótlás csoportjába 7 éves kortól várják a gyermek- és ifjúsági korú tehetséges, jó ritmusérzékkel megáldott fiúkat, lányokat. A kezdő tánctanfolyamokra a beiratkozás szeptember 4-én 17 órakor lesz a Katona József Művelődési Központban.

VÉRADÁS

A Magyar Vöröskereszt 2002. október 1-jén és 7-én véradást szervez a Katona József Művelődési Központban.

Hüllő-show

Mindenféle csúszó-mászó állat látható lesz a Katonas József Művelődési Központban. Például a Loch-Nessi szörny elképzelt kicsinyített mása. Október 15-20-ig, naponta 9-18 óráig. A Kecskeméti Akvárium és Terrárium természetű bemutatója.

Gabonamoly-, zsiszikkázósítás MAGTÁRFERTŐTLENÍTÉS csótány-, hangyairtás

Petrovszki, 66/386-203, 06/30/3615-162

Sarokház
Csemege
Ct.: Tímár Vince

- Friss tőkehúsokkal és folyamatosan akciós termékekkel várjuk kedves vásárlóinkat!
- Cukrászsütemények (tortarendelést felvesszünk)

A REÁL üzletlánc tagja

Látogassa megnyílt RUHÁZATI részlegünket is!

Figyelje szórólapjainkat és áruajánlatainkat!

Blaha u. 27. Tel.: 386-691

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 6-18 óráig,
szombaton: 6-12 óráig, vasárnap: 7-10 óráig

THERM U X 5500 Gyomaendrőd,
Ipartelep u. 3.
Tel./fax: 66/386-614,
66/386-226

Építőipari Szövetkezet

TEVÉKENYSÉGEINKET PIACKÉPES ÁRON KÍNÁLJUK

- Magas- és mélyépítési munkák generál kivitelezése, tervezése
- Transzportbeton értékesítés, szállítás
- Egyedi asztalos termékek gyártása
- Interspan bútorlap-értékesítés
- Építőipari gépek, segédeszközök bérbeadása (toronydaru, keretes állvány, útpanel...)

LÁTSZERÉSZ ÜZLET

Gyomaendrőd, Szabadság tér 5. Telefon: 284-255



INGYENES KOMPUTERES SZEMVIZSGÁLAT

H.-K.-P.-Szo. délelőtt

SZTK-VÉNYEK BEVÁLTÁSA

SEMÜVEGKÉK KÉSZÍTÉSE, JAVÍTÁSA

Optikai cikkek nagy választékban

Gyors és pontos kiszolgálással várjuk

kedves vásárlóinkat!

Tiszteltel: Szarka Csilla LÁTSZERÉSZMESTER

Helyesbítés

Az augusztusi Híradóban a 3. oldalon közölt interjúban Vaszkó Andrásné szerepelt helytelenül. A Lovagrendi Dáma neve ezzel szemben helyesen: Vaszkó Sándorné Rácz Margit. Az elírásért szíves elnézését kérjük!

Mazsorett találkozó

Vidáman, jó hangulatban és szervezeten zajlott az első mazsorett találkozó Gyomaendrődön, az endrődi Népligetben. Ezt alátámasztják az őszinte elismerések, pozitív visszajelzések is.

A Színfolt Mazsorett Csoport valamennyi mazsorett csapat nevében köszönetét fejezi ki az alábbi személyeknek, vállalkozóknak, amiért az I. Országos Mazsorett Fesztivál megrendezését anyagi hozzájárulásukkal segítették:

Dr. Dávid Imre polgármester úr, Gyomaendrőd Város Önkormányzata, Nagyenyed – Gyomaendrőd testvérvárosa, Bethlen Gábor Szakképző Iskola, Rózsahegy Kálmán Általános Iskola és Kollégium, Endrődi Szabó Ktsz., Városi Sportegyesület, Cuti Bt., Pájer Sándor, Gyomaszolg Kft., Gyomaendrőd Rendőrök, Polgárőrség, Szarka Zsolt, Domokos László a megyegyűlés elnöke, Holubné Hunya Anikó, a zeneiskola igazgatója, Dinya Zoltán, a Madizol Kft. ügy. ig., Szonda István, a Tájház vezetője, Komlowszki Ferenc, a Kőrösök Vidékéért Egyesület elnöke. Köszönet a Németh Kft.-nek a helyszín színvonalas biztosításáért! Külön köszönet Jakus Imrének, a Pentament Kft. ügyv. igazgatójának, Poharelec Lászlónak, a Községi Ház dolgozóinak. Hunya Jolán mazsorett csoport vezető

Néprajzi és kézműves tábor

Az idén is megrendeztük július 22. és 30. között a már hagyományosnak tekinthető kézműves táborunkat, amely 1991 óta minden nyáron, egy héten keresztül ismerteti meg az érdeklődőkkel a hagyományos kézműves mesterségeket (szövés, agyagozás, nemzékészítés, kötélverés, kovácsolás) – mondta Szonda István a tájház vezetője. A tavalyi évben megrendezett tábor arculata néprajzi kutató munkával bővült. A néprajzi kutató munka rejtelmeibe Pásztor Ágota néprajzkutató irányításával tekinthetünk be. Az idei táborban folytatódott a kézművesség mellett a néprajzi kutatás.

A tábor résztvevői a helyi általános- és középiskolás fiatalok, a Bokréta Lakásotthon általános iskolás korú gyermekei, valamint a debreceni egyetem néprajz szakos hallgatói voltak. A tábor rendezvényein, melyek bárki által látogathatók voltak, a magyar népi kultúráról hallgathattak előadásokat. Emlékezetes délutánt nyújtott számunkra Hegedűs Boldizsárné és a dévaványai Szarka Istvánnak és feleségének tolmácsolásában előadott pásztorok és helyi kötődésű népbaldák élvezete.

Kirándulást tettünk a Bónom-zugban, ahol megtekintettünk egy jelzett, de eddig még fel nem tárt régészeti lelőhelyet. A régészeti munkáról és a településünkön található régészeti lelőhelyek állapotáról Árkus Péter régész-történész tartott színes előadást.

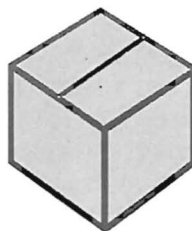
A néprajzi munka során felmérésre került a Szarvasvégi temető, amelynek dokumentáció elkészült a „Nagy keresztig”. Idáig túlnyomórészt hagyományos endrődi sírjelekkel találkoztunk, amelyek, sajnos, erősen pusztulnak. Ezért is vált használhatatlanná a temető dokumentálása, de most térképet rajzoltunk és minden egyes sírt dokumentáltunk. A munka során több mint száz fénykép is készült.

A munkát szeretnénk folytatni az erősen pusztuló régi Szarvasvégi temetőrésszel, de ezt az embermagasságú aljnövényzet akadályozza. Amennyiben megoldható lenne ennek kitakarítása még az ősz folyamán, elvégeznénk (a tábor résztvevői) a mentési és dokumentálási munkákat.

A tábor zárása kecskepörköltös ebéddel zárult – tette hozzá Szonda István –, mégpedig az Endrőd község Bala nevű pusztán, ahol Kiszely Béla endrődi és Elek András túrkevei pásztor látta vendégül a tábor lakóit. Ebéd után vendéglátóink a pásztorokdásról és a mostani balai pusztá életéről meséltek.



Felmérés a temetőben



PAPÍRDOBOZ

FÓLIAZSÁK

Stancolt és hagyományos
PAPÍRDOBOZ gyártása
STANGOLT CIPŐSDOBOZ
TÖBBFÉLE MÉRETBN

RÓZA KFT.

5500 GYOMAENDRŐD, Hársfa u. 8/1.

Tel./fax: 66/282-686, 06/20/9142-122

E-mail: vendel@bekesnet.hu

**PHOTO
PORST**

Foto Porst

Gyomaendrőd, Fő út 149.

06/66/386-457

• FOTO-AUDIO-VIDEO •

Fényképelőhívás a legjobb minőségben.
Fényképezőgépek, walkmanok, rádiók,
mobiltelefon szerviz

PANNON
Az élvonal.

Elvira varroda Gyomaendrőd, Kossuth út 18. alatt

Varrodában vállalom:

női felsőruházat

hozott anyagból, gyermek mérettől a női extra méretig egyedi méret szerint felsőruházati termékek készítését vállalom.

Szoknyák, blúzok, nadrágok, alkalmi ruhák, kosztümök, osztályok részére ballagási kosztümök, szalagavatóra alkalmi és tánruhák készítését is.

Nyitva tartás: a hét minden napján 8-17 óráig.

Gyors határidő, kedvező árak. Telefon 66/386-479/23, 06/30/9087-808.

Férfi felsőruházat

a helyszínen kiválasztott anyag- és színminta alapján egyedi méret és fazon szerint: férfi nadrágok, zakók, öltönyök, ballagási öltönyök kiválasztását és rendelését is végzem.

Érdeklődni: 66/282-059, 06/30/4340-503

GYOMASZOLG IPARI PARK KFT.

Gyomaendrőd, Ipartelep u. 2. Tel.: 386-233, fax: 386-269

Állunk a lakosság és a közületek rendelkezésére az alábbiakkal:



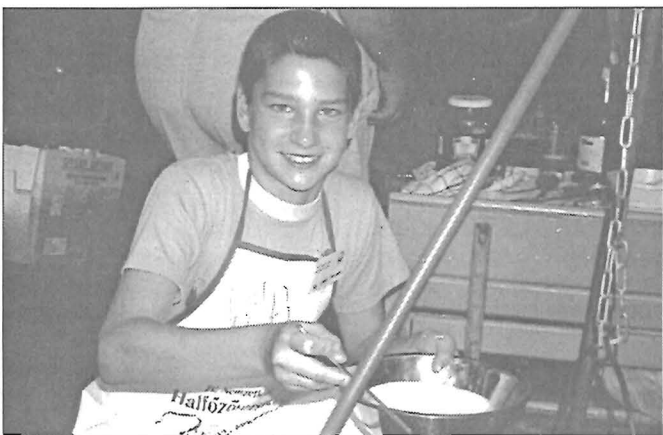
- ipari park menedzsment
- magas- és mélyépítő-ipari kivitelezés és szolgáltatás
- szemétszállítás
- szállítás, gépbérlés
- betonértékesítés, helyszínrre történő kiszállítás
- teljes körű temetkezési szolgáltatás

AUGUSZTUS 20.

Az endrői Községi Ház rendezésében idén a Népligetben zajlott a két-napos, Országos Mazsorett Találkozóval induló kibővített eseménysor. E találkozón 5 együttes vett részt: Nyírbátorból, Cigándról, Kondorosról, Dévaványáról és Gyomaendrődről, összesen mintegy 120 fővel.

Színésítette a nap programját az endrői származású Uhrin Benedek felépése. Láthatta még a közönség Kiszely Zoltánt, Merényi Nikolettát, a Községi Ház amatőr csoportját, a zeneiskola növendékeit, de eljött Csongrádi Kata és Kovács Kati is...

Ejtőernyősök is megcélozták a sportpályát sikeres ugrásaikkal. Mások (urak és hölgyek, valamint gyermekek) kötélhúzó versenyen is megmutathatták erejüket. A felnőtt csoport győztese a Püski csapat, második a T-Boy, harmadik a Cuti Bt. kötélhúzó! lettek.



A legfiatalabb résztvevő, ifj. Oskó Sándor



Csollány Szilveszter a bogrács mellett is bizonyított. A főzésben segítkeznek dr. Dávid Imre polgármester

Az ünnepi kenyérszentelőt Szurovecz Vince békésszentandrásai pápai káplán esperes végezte, ünnepi beszédet dr. Dávid Imre polgármester mondott. (A kenyereket és a szétosztásra került 1200 kiscipót a Cuti Bt. biztosította.)

A nemzetközi halfőző verseny érdekessége, hogy 64 résztvevője volt és 91 féle halételet készítettek, amelyeket a szerencsések meg is kóstolhattak.... A zsűri nevében dr. Csoma Antal, dr. Orosz Sándor és dr. Dávid Imre adták át a díjakat.

A tiszai-körösi kategóriában indult Csollány Szilveszter, tornász olimpiai bajnok is, aki végül az első díjat vehette át, de különdíjjal is jutalmazták.... 2. Sallai János, 3. Szabó Tibor, mindketten gyomaendrődiek. Csapatban 1. Mojzes Imre és csapata, 2. a Hőterm Kft., 3. a Németh Kft. lett e kategóriában.

A legfiatalabb résztvevő ifj. Oskó Sándor 13 éves gyomaendrői fiatal volt, aki a Kner Imre Gimnázium tanulója.

A Városi Családsegítő Központ Családi Napja 2002. június 22.

Lovaglás, szamaras fogat, kézműves játszóház keretében gyöngyfűzés, papírmerítés, terméskobák készítés, zacskókobák készítés, agyagozás, korongozás várta a gyermekeket.

Mini játszótér, népi gyermekjátékok, hordóhúzás, gólyaláb, karikázás, asztali játékok, légvár és a Babylon Társulat szórakoztatta a hőség ellenére idelátogatókat.

Frissítővel kínáltuk a családokat, az árnyas fák alatt.

A nap sztárvendége Levente Péter volt.

Ezúton szeretnénk köszönetet mondani az adományozóknak a részt vevő gyermekek nevében: Búza Tamás vállalkozó, Barna-Ker Bt., Madizol Kft., Koberta Bt., Sebők & Sebők, Gastro-Trink Kft., Tótkáép Kft., Gschwindt és Társa, Várfi András vállalkozó, Vöröskereszt, Katolikus Plébánia, Zöld Endre, Polgárvédelem, Bethlen Gábor Szakképző Iskola, Községi Ház, Városi Gondozási Központ, A „Művelt Cigányifjúágért” Alapítvány, Egészségügyi Gondnokság, Ifj. Dobák László, Búza Erika, Ágostonné Farkas Mária, Babylon Társulat, Kovácsné Nagy Katalin, Védőnői Szolgálat, Családvédelmi Szolgálat.

Városi Családsegítő Központ. Czikkely Erika intézményvezető



IX. Művésztaбор

A IX. Nemzetközi Művésztaборt idén is a Bethlen Alapítvány szervezte. A több napos képzőművészeti tábor záró kiállítása augusztus 3-án volt a Városi Képtárban. Dr. Kurucz Ferenc dandártábornok megnyitójában szólt a művészek egyre emelkedő, színvonalasabbá váló és egyre inkább művészi érettséget mutató munkáiról, a tábor jelentőségéről és az egyre inkább, szűkebb és távolabbi tájakon történő ismertebbé válásáról. Talán sokaknak meglepetést okozott a megnyitót vállaló személye. Tudni kell ehhez, hogy a megyei rendőr főkapitány már több kiállítást nyitott meg, hiszen ismerője és értője a művészeteknek...

A tábor résztvevőinek száma mintegy harmincöt fő volt, akik Magyarországról, Romániából, Bulgáriából, Törökországból, Argentínából és Indiából érkeztek. Szabó Zoltán és Juhász Katalin bőrdudával és énekhanggal, az előző évi megnyitóhoz hasonlóan idén is keretjátékot adott népdalokból álló csokrával a megnyitóhoz. A jövőre, immár tizedik alkalommal tartandó eseményre már most megkezdődött a felkészülés, a siker érdekében.



A megnyitón. Pataj Pál, Akantisz Sándor, Kurucz Ferenc és Gubucz József

KÖZHASZNÚSÁGI JELENTÉS

A Kner Múzeum és Könyv Alapítvány 2001. évi tevékenységéről

A Kner Múzeum és Könyv Alapítvány az 1997. évi közhasznú szervezetekről szóló CLVI. Tv. értelmében a Békés Megyei Bíróság Pk.60.260/1998/2. számú végzése alapján közhasznú szervezet minősítést kapott.

Az alapítvány tevékenysége:

- a Kner Nyomdaipari Múzeum fenntartása, gyarapítása és a Kner hagyományok ápolása, kiadványok megjelentetése
- a Kner és a magyar nyomdák történetének kutatása, publikálása, feldolgozása
- magyar könyvművészeti és tipográfiai hagyományok ápolása, tipográfiahoz kapcsolódó rendezvények, kiállítások szervezése, támogatása
- neves nyomdászok, könyvművészek munkásságának feldolgozása, évfordulók megünneplése.

A kuratórium tagjai az Alapító okirat értelmében döntöttek a pénzeszközök felhasználásáról. A kuratóriumi ülésekről készült jegyzőkönyvek az alapítvány székhelyén lettek elhelyezve, azokba a közhasznú szervezetek nyilvánosságára vonatkozó rendelkezések szerint bárki betekinthez.

Az alapítvány 2001. évi számviteli beszámolója

MÉRLEG (E Ft-ban)

Tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
A. Befektetett eszközök		
B. Forgóeszközök	1.333	1.237
B/I. Készletek		
B/II. Követelések		
B/III. Értékpapírok		
B/IV. Pénzeszközök	1.333	1.237
Eszközök összesen	1.333	1.237
C. Saját tőke	1.333	1.237
C/I. Induló tőke	100	100
C/II. Tőkeváltozás	619	1.233
C/III. Tárgyévi eredmény	614	-96
D. Tartalék		
E. Céltartalék		
F. Kötelezettségek		
Források összesen	1.333	1.237

EREDMÉNYKIMUTATÁS (E Ft-ban)

A tétel megnevezése	Előző év	Tárgyév
1. A. Összes közhasznú tevékenység bevétele (2.-7.sorok)	1.563	6.071
2. 1. Közhasznú célra, működésre kapott támogatás	326	719
3. a. alapítótól	519	855
4. b. államháztartás más alrendszerétől	248	240
5. 2. Pályázati úton elnyert támogatás	280	3.950
6. 3. Közhasznú tevékenységből származó bevétel	307	
7. 4. Egyéb bevételek		
8. B. Vállalkozási tevékenység bevétele (9-10. sorok)		
9. 5. Nem cél szerinti (vállalkozási) bevétele		
10. 6. Egyéb cél szerinti tevékenység bevétele		
11. C. Összes bevétel (1+8. sor)	1.563	6.071
12. D. Közhasznú tevékenység költségei	949	6.167
13. E. Vállalkozási tevékenység költségei		
14. 1. Nem cél szerinti (vállalkozási) tev. költségei		
15. 2. Egyéb cél szerinti tevékenység költségei		
16. F. Összes tevékenység költségei (12+13. sorok)	949	6.167
17. G. Pénzmozgáshoz nem kapcsolódó költséghely.		
18. H. Adózás előtti eredmény	614	-96
19. I. Adófizetési kötelezettség		
20. J. Tárgyévi eredmény (18-19.sor)	614	-96

Kimutatás a költségvetési támogatások felhasználásáról (E Ft-ban)

Támogatást nyújtó neve Felhasználás	jogcíme	összege
NKÖM Kner Múzeum 2000. évi működéséhez	1.500	1.500
NKÖM Számítógép vásárlás	150	150
NKÖM Kner múzeum 2001. évi működéséhez	1.500	1.500
NKÖM Nyomdagép restaurálás	300	300
NKÖM Műtárgy vásárlás (Brehmer drótfűzőgép)	300	300
NKÖM szakfordítás	200	200
Összesen:	3.950	3.950

Kimutatás a vagyon felhasználásáról (E Ft-ban)

megnevezés	Előző év	Tárgyév	Változás
Saját tőke összesen	1.333	1.237	-96
Induló tőke	100	100	
Tőkeváltozás	619	1.233	614
- A tőke növekedésére ható tényező: a közhasznú tevékenység eredménye		614	
Tárgyévi eredmény	614	-96	-710
- az eredmény csökkenésére ható tényezők: a) működésre kapott támogatások	1373	5764	4391
B) egyéb bevételek	190	307	117
c) működési költségek növekedése	949	6167	5218

Kimutatás a cél szerinti juttatásokról (E Ft-ban)

Támogató megnevezése	Támogatott cél	Támogatás összege
Békés Megyei Munkaügyi Kp.	Polgári szolgáltatások díjazása	240
Jogi személyiségű társaságok	Működési költségre	855
SZJA 1 % APEH	Alapítványi célra	719

Kimutatás a vezető tisztségviselőknek nyújtott támogatásokról

A Kner Múzeum és Könyv Alapítvány vezető tisztségviselői díjazás nélkül végzik tevékenységüket.

Beszámoló a 2001. évi közhasznú tevékenységről

Az alapítvány valamennyi kiadása az alapító okiratban foglalt célok megvalósítására irányult. Ennek keretében a NKÖM pályázatain elnyert összegeket egyrészt a működési költségek fedezésére, műtárgy vásárlásra, muzeális gép restaurálására és a múzeum információs rendszerének bővítésére - szakfordítások készítésére - fordítottuk.

A Kner Nyomdaipari Múzeum munkáját polgári szolgáltatások segítik, akiknek díjazását az alapítvány fedezte. Ehhez visszatérítési támogatást adott a Békés Megyei Munkaügyi Központ. Az 1999 és 2000. évi 1 %-os SZJA felajánlásokból befolyt összeget a kuratórium döntése értelmében gyűjtemény gyarapításra fordítottuk: régi Kner kiadványokat, szakkönyveket és Brehmer drótfűzőgépet vásároltunk. Tóthné Bordé Katalin Kner Imre munkásságáról szóló könyvének megjelenéséhez adott pénzbeli támogatást az alapítvány. A múzeum felújítása tovább folytatódott belső festési és parketta felújítási munkákkal.

Az alapítvány kuratóriuma háromszor ülésezett, ahol a kurátorok jóváhagyták az éves beszámolót, megvitatták és elfogadták az alapítvány és a múzeum 2001. évi munkatervét és költségvetését. Az alapítvány működése során lehetőség szerint mindent megtett annak érdekében, hogy a vállalt feladatait minél teljesebben ellássa.

Gyomaendrőd, 2002. március 25.

Dr. Kolosi Tamás
A kuratórium elnöke

APRÓHÍRDETESEK

ingatlan

Gyomán, a Zrínyi Miklós – aszfaltburkolatú, teljes közművel ellátott – utcában építési telek eladó. *Irányár:* 800 E Ft. Érdeklődni: 66/283-489 és a 06/30/9580-479-es telefonon lehet. -b-3x

Gyomaendrődön, Kísreői u. 28. szám alatt 3 szobás kertes családi ház nagy portával, gáz és vegyes tüzeléssel 6 500 000 Ft-ért eladó. Érdeklődni Kőrös sor 8. sz. alatt vagy a 66/285-884-es telefonszámon. -b-3x-

1410 m² közművesített építési telek eladó Gyomaendrődön, a Magtárlaposi úton. Lár 1,8 M Ft. Erd.: 66/284-263 -b-3x-

A Vásártéri ltp.-en 1 szobás, 1. emeleti 40 m²-es lakás eladó. Lár 3,4 M Ft. Erd.: 56/341-652, 06/20/5815-640. -b-3x-

A Fűzlás-zugban 300 n.öles veleményeskert (nem vízparti) eladó, vagy művelésre bérbe adó. Erd.: 66/285-941 esti órákban. -b-3x-

Endrődön kis ház nagy portával eladó. Víz, gáz az udvarban. Erd.: 66/282-366, 06/30/4873-964.

Gyomán ház nagy telekkel eladó a Bajcsy Zs. 70. alatt. Lár 4,3 M Ft. Erd.: 06/30/425-93-39. -b-3x-

Kisebb kockaházai vennék 4 M Ft értékig. Erd.: 06/70/202-71-17. -b-3x-

Ház eladó Gye, Móra F. u. 17. sz. alatt. Lár 2,9 M Ft. Erd.: 06/20/4657-038, 06/30/4873-612 -b-3x-

Gyomaendrőd, Apponyi u. 2. sz. alatt 3 szobás, összkomfortos, kertes ház eladó. Lár 3,8 M Ft. Erd.: 06/20/9726-215. -b-3x-

Oktober 6. ltp.-en 85 m²-es, 3 szobás lakás eladó. Lár 3,9 M Ft. Erd.: m.h. 66/386-122, oth. 66/284-142. -b-3x-

Gyomán, a Szabadtstrandnál 420 n.öi gyümölcsös eladó. Öntözhető, villany van, hétéves ház építhető rá. l. ár 300 E Ft. Erd.: 66/386-588. -b-3x-

Gyomán, Fő út 116. sz. alatti emeletes ház meléképíttelt és garázzsal, nagy portával eladó. Lár 10 M Ft. Erd.: Solymosi Lászlóné Gye, Vörösmarty 5. sz. -b-3x-

A Pocsosban kert van eladó. Erd.: Kossuth u. 15. Hajdú Ferenc.

Endrődön 3 szobás, gázfűtéses családi ház eladó. Víz, szennyvíz van, vízparti telek. Ar megbeszélés alapján. Erd.: Gye., Népliget u. 12.

600 n.öles kertes parasztház eladó. Lábas u. 12. Lár 2 M Ft. Erd.: 06/20/3705-399, 06/20/3689-965. -b-3x-

A Fűzlás-zugban 300 n.öi gyümölcsös, kis laházal eladó. Lár 250 E Ft. Erd.: 66/386-097. Gellai, Mátás kir. u. 15. -b-3x-

Síratóban 800 n.öles zártkert eladó, rajta 30 m²-es épület, szerszámok laház, fűtött kút, gyümölcsös van. Lár 650 E Ft. Erd.: Kériné Gye., Eötvös u. 23. sz. -b-4x-

Gyomán, 98 m²-es összkomfortos lakás 1032 m²-es telekkel, műút mellett eladó. Erd.: 66/285-894.

Gyomán, 2 szobás ház nagy udvarral, kerttel eladó. Lár 3,5 M Ft. Erd.: 62/494-575. -b-3x-

Gyomán a Bethlen G. u. 45. sz. alatt letöltérbéépítéssel 4 szobás családi ház eladó. Lár 7 M Ft. Erd.: 66/285-186, 06/30/9558-417. -b-3x-

Az Október 6. ltp.-en 3 szobás, 2 erkélyes egyedi víz, gáz, villanyórás lakás eladó. Lár 4 M Ft. Erd.: 06/30/4144-559. -b-3x--

Déaványán szoba-konyhás, fürdőszobás ház sürgősen eladó. Nagy, építkezésre alkalmas telekkel, jó környezetben. Lár 1,3 M Ft. Erd.: 06/70/202-88-26 15 óra után. -b-5x-

-Endrődi részen a Micsurin u 20. alatt építési telek, 700 m², eladó. Erd.: 06/30/3493008.

vegyes

Pap Bálint szobafestést, mázolászt vállal. Lakosságnak kedvezménnyel. Erd.: 66/282-520, esti órákban.

TZ-4K-14B traktorral szántást, boronálást, kultivatározást, valamint 18 q-ig fuvarozást vállalok. Erd.: 06/30/2457-320. -b-

T 30-as traktor 450 üzemmórával, 2 fejes eke (tengyel) FS 250 műlgrázszórá, 3 soros kulvátor, 1,8 kombinátor eladó. Lár 1,1 M Ft. Erd.: 06/20/9945-667. -b-3x-

Vízparti öntözéshez amerikai 4 ütemű szivattyú eladó. Lár 40 E Ft. Erd.: 66/283-033. -b-3x-

Egy hálósobor álló tűkör és 2 db keménybe kapcsolható gázkonvektor eladó. Erd.: 66/386-745.

Egyelemisták, főiskolások, figyelem! Szakdolgozások, disszertációk, esszék, jegyzetek, házi feladatok gépelese, szerkesztése, nyomtatása, költése, fűzése! Idegen nyelven is. Színes, esztétikus kivitelezés! Rövid haláridő. Erd.: 66/285-141 (17-20 ó.), 06/30/8563-218.

300.1-es IBERNA fagyaszóláda eladó. Lár 25 E Ft. Erd.: Pelyva Tibor, Bethlen G. u. 40. sz. -b-3x-

Használt, német robbanómotoros fűnyírók, hűtők, automata mosógépek, tv-k, mikrók, búvárszivattyú, kerékpárok, Stihl-fűrész eladók. Erd.: Kórigát u. 25. sz.

Víz- és központiűtés szerelésél, laminált parketta lerakását, és egyéb belsőépítészeti munkákat vállalok. Erd.: 66/386-837 (esti órákban), 06/30/9950-370.

Vegyes tüzelésű kazán 28 kcal, lűtó radiátor 5 db (együtt 80 E Ft), ponyvás, új állapotú utánlűtó -3,5 q- (160 E Ft) eladó. Erd.: 17 óra után 66/284-506. Tamási Á. u. 1. sz. -b-3x-

Jó állapotban lévő 4 személyes heverő eladó. Lár 15 E Ft. Erd.: 06/70/2731-530. -b-3x-

Oktober 6. ltp.-en a garázzsoron garázs van kádok. Erd.: 66/284-142.

Maradék száraz faanyag (cserepléc, deszkák, gerenda) eladó. Erd.: 66/283-199.

Pelenkázós, kombi gyerekréteg eladó. (Eteloszték ráadás!) Lár 10 E Ft. Erd.: 66/282-128. -b-3x-

Jelzáloghitel, kamattámogatott lakáshitelek, egyéb hitelek. Erd.: 06/30/2780-091.

Francia korrepetálást-, nyelvoktatást vállalok. Erd.: 06/30/2827-568.

Musical Fidelity E10 tuningolt erősítő 110 E Ft. Technics SL-PS 700 tuningolt CD játszó 60 E Ft. eladó. Erd.: 06/30/2626-331. -b-4x-

Eladó: mezőgazdasági gépszerező műhely szereszkokkal együtt, a volt Alkotmány üzeme-gység központjában (Bátori) Lár 4 M Ft. Erd.: 66/284-253 minden du. 4-5 órától vagy 06/20/4851-675. -b-4x-

Barna mázás, régi lécezésű, új tetőcserép eladó. Erd.: 66/284-277. -b-

Olcsón eladók bonításból eredő ajtók, ablakok, radiátorok. Használt szőlőprés és daráló, 50 l-es üvegballonok, Varrógép, kerékpár és csilárok. Erd.: 06/30/4010-377. -b-

munkahely

A Tótkapó Kft. felvételt hirdet hegyezőgépkezelő munkakörbe. Erd.: a kft. telephelyén VI. k. 540., tel.: 06/60/384-225. -b-

jármű

24-es MTB kerékpár eladó. Lár 10 E Ft. Erd.: 66/285-919. -b-3x-

Felújított 601-es Trabant eladó 1 év műszaki-val. Friss zöldkártyával. Lár 150 E Ft. Erd.: 06/70/2731-530. -b-3x-

Eladó Peugeot 305, 1983-as, műszaki: 2003. 11. 14-ig. Extrák: elektromos ablakemelők, naplánytűlő, központi zár, új gumik. Lár 250 E Ft. Erd.: 06/30/2816-765. -b-3x-

Skoda 120 L lejárt műszakkal olcsón eladó. Csere is érdekel. Erd.: 06/30/2091-035 - 19 óra után. Ar meg egyezés szerint. -b-3x-

Műszaki/rendszám nélküli Trabant 601. szgk. eladó. Lár 45 E Ft. Erd.: 66/285-587. -b-3x-

Sürgősen eladó 601-es Trabant 2003. júniusig érvényes műszakkal. Pannónia T-5. Babetta is. Erd.: Gye., Bajcsy u. 115. 66/284-879. -b-4x-

Utánfutó fékes, 740 kg össztömegű, 2003.08. 16. műszakkal, magasítával. Lár 105 E Ft. Erd.: 06/30/4329-196. -b-3x-

-Petőfi S. utcában építési telek eladó. Erd.: 06/20/9361-645.

-Fűzlás-zugi kertben 1172 m² gyümölcsfákkal (szilva) laházal (2 személyes) villanyal, fűtött kúttal ellátott kert eladó. Kíságon, öveslőn megközelíthető, jelenleg is művelhető állapotban. Erd.: 06/30/4259-339.

-Gyomán Kisebb ház ipari árammal, vállalkozásra is alkalmas, eladó. Ar meg egyezés-sel. Erd.: Bajcsy út 54. sz. alatt. -b-

-Összkomfortos tanya, 2 szobás, ékezős, három naprafogós, melléképítéssel, egy hektár földdel eladó. Lár 5,5 M Ft. Erd.: 06/20/5467-275. -b-4x-

Ház eladó Kőrösi Cs. S. u. 2/1 sz. alatt. Lár 800 E Ft. Erd.: 06/30/416-47-72. -b-4x-

Vásártéri ltp. 31/C lépcsőházban 2 szobás, erkélyes, egyedi gáz- és vízórás, központi űtéses, redőnyös, kábelűtéses lakás eladó. Lár 3,8 M Ft. Erd.: 06/70/271-31-45, 06/20/446-23-13. -b-4x-

Tisztelt Hirdetőnk!

A HÍRADÓBAN megjelenő magánjellegű apróhirdetését kérésére ingyenesen továbbítjuk a Dél-Alföldi megjelenésű *Magyar BAZÁR* 7as apróhirdetés újság legközelebbi számában való megjelentetésre. A beküldendő hirdetés mellé csak annyit írjon, hogy a BAZÁRban is kérem!

Kérjük azonban ne felelde megadni az árat (ingatlanra, egyéb eladni kívánt dolgai irányárát) **sem!** Kérjük olvasóinkat, hogy jelezzék azt is, hogy a Magyar Bazar Tas-ban hány alkalommal kívánják a megjelenést!

Gyomaendrőd Híradó szerkesztősége, Szabadság tér 1. sz. Telefon: 66/282-128, fax: 283-288

Beküldési határidő minden hó 25-e.

INGYENES CSEREBERE HIRDETÉS (APRÓHIRDETÉS)

Feladó neve:

Címe:

Cserebere (apró-) hirdetés szövege (max. 20 szó):

.....

.....

.....

.....

(Irányár: Ft.) (olvasható írással!)

OLCSÓ BŐRKABÁTOK VÁSÁRA!

Gyomaendrőd, Eötvös utca 2. sz. alatt, naponta 14-18 óráig. Tel.: 66/386-539

Anyakönyvi változások

házaságkötések:
Pataki László és Sztanyik Rita, Kocsis Zsolt és Takács Gabriella, Papp János és Gera Marianna, Kiss Endre és Csalah Anita, Gyetvai Csaba Ernő és Polányi Anita, Oláh József Mihály és Lévai Beatrix,

Elhunyt:
Csizmadia István Ferenc 58, Szurovecz Gergely 60 éves korában.

Köszönet

Ezüton mondunk köszönetet

mindazoknak, akik **Csizmadia István**

temetésén megjelentek, sirjára virágot helyeztek, fájdalomukat enyhíteni igyekeztek!

A gyászoló család

Köszönet

Köszönetel mondunk mindazoknak, akik edesapánk

Kárpáti Attila

temetésén részvételükkel, együttérzésükkel igyekeztek enyhíteni mély fájdalmunkat!

Kárpáti Andrea, Kárpáti Zoltán

KESÉLYÖSI és UGARI diákok találkozója szervezzék. Érdeklődni: Baráth Endréné Szalóki Katalin – Gye., Lévai u. 9. sz., tel.: 66/285-941. Kiss Lajosné Icsa Erzsébet – Gye., Mirhóháti u. 20/1. sz., tel.: 66/284-027.

A KISOSZ Békés Megyei Szervezetének szervezésében az alábbi, államilag elismert szakképesítést nyújtó tanfolyamokat indítjuk
GYOMAENDRŐDÖN 2002. szeptember 11-én

kereskedő boltvezető (75 000 Ft)
vendéglátó üzletvezető (75 000 Ft)

Időtartam: 4,5 hónap. Oktatás heti három alkalommal.
Jelentkezési feltételek: 18. életév betöltése, érettségi vagy bármilyen szakmunkás bizonyítvány.

gyorsétkeztetési eladó (85 000 Ft)
ABC eladó (85 000 Ft)

Időtartam: 6 hónap. Oktatás heti három alkalommal.
Jelentkezési feltételek: 16. életév betöltése, általános iskolai végzettség.

Munkanélküliek a támogatás ügyében a munkaügyi központ helyi kirendeltségein érdeklődhetnek.
Részletfizetés lehetséges!

Jelentkezni lehet:

KISOSZ Békés Megyei Szervezete, Békéscsaba, dr. Becsei O. u. 4/1.
 Tel.: (66)325-997, 327-193, 451-741, 06/30/9354-371.

Xyladecor



Tapéta, festék, ajándék szalon

Gyomaendrőd, Kossuth u. 45.
 (Földhivatal udvarában)

Kínálatunk:

Tapéták: papír, selyem, habosított, fűrészporos, öntapadós, falburkoló (csempe utánzatú) bordűrök

Festékek: külső, belső falfestékek, alapozó, zománc festékek, lazúrok, penészgátlók, hígítók, rigipsz, glettanyagok

Továbbá: festő és tapétázó szerszámok, ajándéktárgyak, háztartási cikkek
 egyre bővülő árukészlettel várjuk kedves vásárlóinkat!

Nyitva tartás: hétfő–péntek 8–12, 13–18, szombat 8–12. • Telefon: 66/386-553

RÉGI BÚTORT, ANTIK BÚTORT VÁSÁROLOK

Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

Telefon: 06/30/3932-162, 06/30/9533-594

REÁLIS ÁRON VESZEK

• boltberendezést • hagyatékot, régiségeket, ócskaságokat • régi stílbútorokat • parasztbútort (szekrény, asztal, kaszli, sublót, falitka, konyhaszekrény, láda, szék, tükör és tükörszta, kredenc)

Fizetés azonnal, készpénzzel!

Bárkai Zsolt, Gyomaendrőd, Bocskai u. 59.

DINYA IMRE

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 98.

Telefon: 06-66/282-802, 06-60/484-690, 06-60/388-953

• **MAKITA** elektromos profi kisgépek, kéziszerszámok

• **STIHL** láncfűrészek és tartozékaik

• **KLUDI** csaptelepek

LINDAB lemezek forgalmazása,

erre megrendeléseket felvesszünk.

• Csövek, idomok, idomacélok • unipipe csövek és unipressz tartozékok és prészserszámok • rozsdamentes evőeszközök

• kerékpárok, alkatrészek.

Várjuk kedves vásárlóinkat!

INTER NYELVSTÚDIÓ

**ANGOL,
NÉMET,
FRANCIA**

• Nyelvvizsga előkészítő

90 órás (3x30 óra) okt.–áprilisig 3x12 000 Ft
120 órás (4x30 óra) okt.–júniusig 4x12 000 Ft
100 órás (2x50 óra) okt.–áprilisig 2x20 000 Ft
Nyelvvizsgák: decemberben, áprilisban, júniusban

• Kezdő

100 órás (2x50 óra) okt.–áprilisig 2x20 000 Ft.
Tanfolyami csoportokat jelentkezéstől függően indítunk.
Jelentkezés: szeptember 20-ig.
Telefon: 282-686, 20/9142-122, 20/4684-876
Személyesen: kedden és csütörtökön, Kossuth u. 18. 18.30–19 óráig.

**nyelvtanfolyamok
indulnak
október 1-jétől.**



RÓZA VENDEL

Gyomaendrőd,
Hársfa u. 8/1.

Tel./fax/ü. rögz.: 66/282-686,
tel.: 06/20/9142-122

E-mail: vendel@bekesnet.hu

Gépjármű-tulajdonosok, figyeltem!

Vállalkozásom keretén belül:

Gyári, új gumibroncsok árusítása személy-,
teher-, mg.-i gépjárművekhez,
valamint targoncához.

Továbbá vállalom:

Személy-, teher-, mg.-i gépjármű
és targonca gumiköpeny szerelését,
javítását, centírozását

Érdeklődni:

Katona György gumijavító

5500 Gyomaendrőd, Bajcsy-Zs. út 107.

Tel.: 66/285-127 Nyitva: H–P: 8–17-ig, Szó.: 8–12-ig.



A MÁGUS-COMP

Számítástechnikai szaküzlet és szerviz ajánlata:

- Számítógép-konfigurációk összeállítása igény szerint
- Számítógép-alkatrészek, perifériák, kellek
- Gépbővítés beszámítással
- Szakkönyvek
- Festékpátronok, tonerek töltése
- Internet-előfizetés
- Fénymásolás, faxolás
- E-mail küldés-fogadás
- Helyi hálózatok tervezése, kivitelezése
- Számítógépek javítása rövid határidővel, akár a helyszínen is
- Szervizünkben vállaljuk továbbá nyomtatók, monitorok, tápegységek stb. javítását



Címünk:

5500 Gyomaendrőd, Fő út 230.

(a gimnáziummal szemben)

E-mail: magus@bekesnet.hu

Tel./fax: 66/581-610

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 8–12-ig és 13–17 óráig

**ILYEN MÉG NEM VOLT!!!
VÁLTSON DIGITÁLISRA!!!
SZEPTEMBERTŐL AZ EDDIGI LEGKEDVEZŐBB AKCIÓ!!!**



UPC Direct
Égből kapott szórakozás

A részletekről érdeklődjön üzletünkben

Telemax Távközléstechnika

Békéscsaba, Gyóni G. u. 3. Tel.: 66/442-755

Gyomaendrői szerelőnk: 06/20/9266-853



5500 Gyomaendrőd, VI. ker. 540.

Tel./Fax: 06-66-386-186

Építőipari szolgáltatás

szennyvízcsatorna,

út tervezés – kivitelezés

**Útalap építéshez tört betontörmelék értékesítés
Gyomaendrőd, volt Győzelem Tsz telephelye.**

Telefon: 06/60/348-018

**Tévé, video, antenna és egyéb
elektronikai készülékek
JAVÍTÁSA!**

Gellai Imre Gyomaendrőd, Zsák u. 7. sz.

Telefon: 06/30/2284-728

**Vendéglátóipari üzembe
munkatársat keresek.**

Érdeklődni: Tel.: 386-865, 06/20/5372-952



**őszi ruhák, átmeneti
kabátok, cipők.
Géprongy
folyamatosan kapható**

GYOMAENDRÓD
Szabadság tér 4. sz.

Nyitva tartás:
hétfő: 8-17-ig, keddtől péntekig: 8.30-17-ig,
szombaton: 8-12-ig

FESTÉKCENTER - 2000 BT.



YTONG CSABAKÓ

Boltjaink:

Gyomaendrőd, Hídfő út 12.
Tel.: 06/30/2993-047
Gyomaendrőd, Kossuth u. 68.
(volt Gabonaforgalmi Vállalatnál)
Tel.: 06/30/2289-702

Július 1-től október 1-ig aki 5000 forint felett vásárol, **SORSOLÁSON** vesz részt!
Nagy értékű ajándékok kerülnek kisorsolásra.
VÁGÓ KORONGOK, KÖSZÖRŰKORONGOK,
beütő dübelek, Decora, Trinát, Supralux, élvédő.
Megkezdjük **TAPÉTÁK** forgalmazását is!
Folyamatosan **AKCIÓS** festékekkel várjuk kedves Vásárlóinkat!

AGRO ÁRUHÁZ

Fő út 15. sz. (volt Jóbarát bisztró)

Ajánlatunk:

Őszi virághagymák: jácint, krókus, tulipán, rózsatövek
virágföldék, -cserepek, műtrágyák, fűmag, lucernamag

Gumicsizmák, köpenyek, föliák

Kéziszerszámok, szögek, csavarok, létrák

Ruhaszárítók, vasalóállványok, láncfűrészek

Műanyag kukák, ceprés hordók, savanyító edények

Kerítésdrótok, demizsonok

DÜFA zománcfesték, üvegek,

borkészítéshez eszközök...

Nagy választékkal várjuk kedves vásárlóinkat!

Farkas Máté Tel.: 06/20/9527-032,
66/386-274



**Körösi Weekend Horgász-
hobby-, kempingszaküzlet**

Horgászfelszerelések - teljes márkakínálat

Festékek - nagy választék, kedvező ár

Ajándéktárgyak

GYÜMÖLCSFÁK ÉS DÍSZNÖVÉNYEK

VÁLOGASSON SZÉLES VÁLASZTÉKUNKBÓLI!

Endrőd, Hídfő út 12. Tel.: 06/30/2993-047

Nyitva: 8-17 óráig, szombat, vasárnap 8-12-ig.



GÓZAN AUTÓSISKOLA • Gyomaendrőd, Hősök útja 33.

**Gyomaendrődi Magán Autósiskola
az alábbi időpontban
és kategóriákban tanfolyamot indít**

Gyomán: 2002. szeptember 19-én, 17 óraker
Endrődön: 2002. szeptember 19-én, 17 óraker
(Déryné Művelődési Otthon)

**Személygépkocsi
motorkerékpár
segédmotoros kerékpár**

Jelentkezni: Gyomaendrőd, Kossuth u. 18.
(A Kner Nyomda mellett)

Telefon: 66/285-556, 06/30/4025-878

Foglalkozások: kedd, csütörtök 17-20 óráig
Ügyfélfogadás: **Kedd, csütörtök 17-18 óráig**
Gyomaendrőd, Kossuth u. 18.

KERTMEGI MIHÁLY

általános asztalos

GYOMAENDRÓD

Bajcsy-Zs. út 111. sz.
Telefon: 06/30/3543-383



MEGREDELHETŐK:
ajtók, ablakok és bútorok egyedi
megtervezése és kivitelezése,
díszkapuk, díszkerítések és lép-
csők faragása

A jobb bizonyítványért személyre szabott oktatás!

Korrepetálás, felzárkóztatás kisiskolásoknak!

CÉLOK ÉS LEHETŐSÉGEK:

- korrepetálás, felzárkóztatás az adott tantárgyból (olvasás, írás, helyesírás, nyelvtan, matematika, környezetismeret, fogalmazás, magyar, természetismeret... stb.)
- cél a tananyag-követelmények megfelelő szintű elsajátítása/teljesítése, tantárgyspecifikus jártasságok, készségek, képességek kialakítása, fejlesztése, a tudásanyag horizontális és vertikális bővítése, könnyebb előrejutás, magasabb teljesítmény, jobb iskolai eredmény elérése.

Korrepetálás-felzárkóztatás-extracurriculum

Cél a minél jobb eredmény!

Telefon: 66/285-141, 17-20 óra
mobil: 30/8563-218

Nagyobb reklámot kell csinálni

– mondta Uhrin Benedek – a városnak is és nekem is...



augusztus 20-i műsorban fellépett Gyomaendrődön az endrődi születésű Uhrin Benedek, aki a fél ország kedvence. Itthon is saját dalaival szórakoztatta a közönséget. Rövid interjút készítettünk vele első hazai koncertje után.

• *Egy ideje azt nyilatkozta, bántja, hogy nem hívták még fellépni szülőfalujába. Most megtörtént...*

Meg voltam ezen sértődve. Most jóvátették azzal, hogy látom, itt van a fél falu. Előadhattam az Endrőről írt dalomat. A régi, nádtetejű házakból város lett. Ezt éjt nappallá téve, sok munkával érték el az endrődiek, és saját magának köszönheti mindenki, hogy milyen szép háza is van...

• *Milyen érzéssel állt a színpadon?*

Nagyon jó érzésekkel. Én azt szeretem, ha minél többen vannak. Hozzá vagyok szokva, hogy ezek vannak az előadásaimon. Gondolom, hogy itt is voltak annyian. Nagyon jó emlékekkel búcsúzom innen, remélhetőleg nem véglegesen, mert azért minden évben hazlátogatok. Azonban, ha Önök okosak lesznek jövőre, akkor Budapesten és minden nagyvárosban is óriási plakátokon kell azt terjeszteni, hogy itt leszek, hiszen ezek jönnek el. Egész Békés megye, meg Szeged és Szolnok is itt lenne...

Ez a hely nagyon kellemes és nagyon megfelelő. Jobban ki kellene ezt használni, propagálni, reklámozni, mert nem lehet így csinálni.... Ezt a gyönyörű helyet mindenkinek meg kell ismernie! (Gyomaendrődöt-a szerk.)

• *Elmondta, hogy Anettkával nem vállalja a közös fellépést. Miért?*

Jaj! Ne is hozza nekem ezt az Anettkát fel... Én becsületben nőtem fel, megéltam a nyolcvan évet, hát már csak nem egy Anettkával árurolom el a becsületem és a tisztességem. Úgy mondom, hogy jaj, de unalmas az az Anettka!!!...

• *Szívesen eljön jövőre újból ide, Endrődre?*

Persze, csak a meghívásra várok, de mondom: úgy csinálják, hogy sokan legyenek, nagy reklámmal, hogy legyen a városnak is haszna.

Nagyon jó egészséget kívánunk és a viszont látásra!

Várjuk vásárlóinkat a

Julica Üzletházban

Arany és ezüst ékszerek árusítása, javítása

Tört aranyból ékszerkészítés, kibővült mintakollekcióval

22 K-os arannyal futtatott bizsu ékszerek

Fényképezőgépek már 4100 Ft-tól

Fotóalbumok, filmek, elemek

FOLYAMATOS AGFA AKCIÓK!!

Audio- és videokazetták,

ÓRAK, HÓMÉRŐK

Filmkidolgozás rövid határidő-

vel, kiváló minőségben, kedvező áron

Várjuk Kedves Vásárlóinkat!



Várjuk vásárlóinkat

JULICA ÜZLETHÁZ

Gyomaendrőd, Fő út 216. Telefon: 06/66/284-815

VIDEOFELVÉTEL KÉSZÍTÉSE

(Hi8, SVHS, VHS minőségben, CD-re archiválás)

TEREMDÍSZÍTÉS

(léggömb, virág stb.)

R&T Műhely R. NAGYNÉ BARÁTH ÉVA

GYOMAENDRŐD, Kis Bálint u. 3.

Telefon: 06/30/3284-442 • 66/282-828

ONLINE

Számítás- és irodatechnika

GYOMAENDRŐD, FŐ ÚT 181/1.

Tei./fax: 66/581-670 • E-mail: online@bekes.hungary.net

Tüzép-telep

Gyomaendrődön, az endrődi vásártéren

építő anyagok gyári áron • oltott mész, kovács-szén,

dunai sóder és import cement kedvezményes áron

Készletből vagy rövid határidőre megrendelhető!

TÜZELŐAKCIÓ!

Áremelés után is olcsóbban kaphat tüzelőt. Az endrődi városrészben áraink 10 mázsa felett házhoz szállítva értendők!

Telefon: 06/60/343-791, 06/60/454-991, 66/284-812 este

• Rendőrségi hírek •

Az augusztusi eseményekről

Közlekedési baleset történt augusztus 5-én a Toronyi u. és a Selyem u. kereszteződésében. Szabályosan közlekedő segédmotorosnak nem adott elsőbbséget egy gépkocsi, és elütötte. A motoros bokasérülést szenvedett.

8-án és 11-én egymással haragban lévő ismerősök között történt atrocitás. Az egyik személy gépkocsijával a másik tanyája előtt hajtott el, mire az otthon lévő egy lapát sarat vetett az autó szélvédőjére. Következő alkalommal már egy jókora tégladarabbal fogadta a haragosát, és a gépkocsijához vágta... Bíróság elé került az ügy 15 napon belül gyorsított eljárás keretében. A dobálódzó 2 év próbaidőre bocsátást kapott...

10-én egy körözés alatt álló személyt fogott el a rendőrség.

11-én eddig ismeretlen elkövetők egy Dobó utcai nyaralóba törtek be, onnan aranyékszereket, mobiltelefont, órát loptak. A kár 260 E Ft.

18-án garázdaság miatt indult eljárás apa és fia ellen, mert a kocsmában intézték el korábbi haragosukkal, természetesen verekedéssel, az ügyet.

22-én éjszaka eddig még ismeretlen elkövetők több lakásba, hétvégi ház udvarára besurrantak a Hantostkerti sor környékén.

23-án három helybeli fiatalembert előállítottak, akik alkalmi lopással, besurrantással több helyről, mintegy 15-20 esetben mobiltelefonokat, kisebb tárgyakat, készpénzt tulajdonítottak el, de megfordultak ragadós kezükkel a strandfürdőben, a sportcsarnokban, valamint gépkocsikat fosztogattak. A rendőrség őrizetbe vette őket, de a bíróság nem látta indokoltnak az előzetes letartóztatásukat... (?)

26-án a hajnali órákban állampolgári bejelentésre elfogtak három, a tarhosi nevelőintézetből elszökött fiatal, akik szökésüket követően több betörést, lopást, gépkocsi feltörést és lopást, Tarhoson boltbetörést stb. követtek el. A rendőrség őrizetbe helyezte őket, de a bíróság ebben az esetben sem látta indokoltnak az előzetes letartóztatásukat (?). Egyikük, aki szabadlábra került folytatta a bűncselekményeit(!), de szerencsére ismét elfogták és őrizetbe vették.

A Bónom-zug egyik vikendtelkén parkoló, lezáratlan gépkocsiból ismeretlen elkövetők 25 ezer Ft készpénzt és iratokat loptak ki.

Az egyik cégtől Co-hegesztőt loptak, aminek értéke mintegy 300 ezer Ft.

Elveszett fekete, rövid szőrű, 50 cm magas, kan, keverék kutyám. Feje, lába barna, mellkasa fehér színű. Érd.: 06/30/4245-569.

Szabad felhasználású és jelzalog hitelek intézése

akár 5-8 nap alatt!

Mi nemcsak ígérjük a hitelt, hanem folyósítjuk is.
Érdeklődni a 06/30/300-75-18-as telefonon.

Középfokú végzettséggel rendelkező, anyagi helyzetével elégedetlen embereket várok sok szeretettel csapatomba!
Mi abból élünk, amit mások utálnak csinálni.
Ha érdekel, hívj a 06/60/372-871-es telefonon!



CSEMPECENTRUM ÉS CSILLÁRSZALON

MINDENT EGY HELYEN!

ZALAKERÁMIA burkolólapok
KEROS spanyos burkolólapok
ISOLA tető- és vízszigetelő rendszerek
LB-KNAUF vakolati és hőszigetelő rendszerek
Lakásvilágítási felszerelések
TRINÁT és egyéb hazai gyártók festékei

SZEPTEMBERI AKCIÓNK!

LB-KNAUF beltéri ragasztó	899
20x20-as fali csempe	1290
20x20-as I. o. fagyálló padlólap	1490
30x30-as beltéri padlólap	1299
Kőporcelán lapok már	1699-től
Egykaros mosdó csaptelep	5520

Műanyag sarokkád 100x150-es
47 500 helyett 37 500 Ft.

Nyitva tartás: hétköznap 8.00-tól 18.00-ig,
szombaton 8.00-tól 12.00-ig
tel./fax: 06/66/284-528
rdt.: 06/20/9667-647
mobiltelefon: 06/20/9667-647

ÁLLÁST AJÁNL!

Asztalosipari cég
ÚJ BÚTOR GYÁRTÁSÁHOZ
ÉS RÉGI FENYŐBÚTOR JAVÍTÁSÁHOZ
önállóan dolgozni tudó bútorasztalosokat keres.
Jelentkezni a 06/30/9533-594-es telefonszámon lehet

Wesiel Partner

ENILNO BT.

Gyomaendrőd, Fő út 214. • Telefon: 06/66/282-822